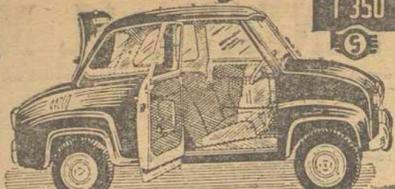


**GOGGOMOBIL** Sedán  
Su adquisición al alcance de todos  
Desde 2.000 mensuales

LA CORUÑA:  
PALACIOS  
Ramón de la Jega,  
Tel. 27307

SANTIAGO:  
BALSABAS  
Montero Ríos,  
Tel. 1088



EL FERROL DEL CAUDILLO:  
Antonio Sánchez Blanco  
Calvo Sotelo, 28 - Teléfono 3135

# EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA  
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'50 PESETAS  
Domingo, 6 de Octubre de 1963

EL FERROL DEL CAUDILLO | GENERAL FRANCO, 152 | AÑO LXXXV | DEPOSITO LEGAL - C 7-185 | NUMERO 27.992 | SANTIAGO | PREGUNTOIRO, 29 | TELEFONOS: 4089 y 1388

## INTENTARON DERRIBAR EL AVION DE FIDEL CASTRO, CUANDO VOLABA

TODOS EN UN MINUTO

### sobre La Habana

#### DISPARANDO CON CAÑONES ANTIAEREO

LONDRES, 6. — De una manera increíble se realizó un atentado contra el primer ministro cubano, Fidel Castro, y el Embajador soviético en Cuba, pretendiendo derribar con fuego de piezas antiaéreas el avión en que ambos volaban sobre La Habana, informa en su último número el periódico británico «Sunday Express».

En una información en la primera página del periódico se dice que cinco oficiales cubanos se encuentran encarcelados después del atentado que fracasó por la rápida y hábil maniobra del aviador ruso que lo pilotaba. (Pasa a segunda página.)



CHINA LAKE (California). — Esta es otra fotografía del avión Skyhawk A-4, dotado de un sistema de tiro diez veces más rápido que el de su homónimo de la segunda guerra mundial. Va dotado de tres cañones capaces de disparar a un promedio de 12.000 balas por minuto. En la foto el nuevo Jet con los proyectiles que puede disparar en un minuto. — (Foto E. Press).

#### El sorteo de la Lotería Nacional

#### Por un error fué preciso corregir la colocación de los números y premios correspondientes

MADRID, 5. — El sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy se ha prolongado por más tiempo, a causa de que una de las bolas correspondiente a los números había sido incluida en el alambre de los premios.

Ha sido preciso repetir la colocación correcta de los números y los premios correspondientes, que han sido cantados de nuevo por los niños del Colegio de San Ildefonso.

El primer premio, dotado con dos millones de pesetas, ha correspondido al número 2153 y por haber saído antes de la séptima tabla no ha sufrido alteración alguna.

No así el segundo y el tercer premio que en la fase inicial, debido al error, habían correspondido a los números 19.672, el segundo premio y al 44.393 para el tercero.

Después de repetir el acante y colocación queda, oficialmente de la siguiente forma:

Segundo premio 44.824 y tercer premio, 8.708. — (Cifra.)

(Lista general del sorteo en 4ª página.)

#### Apertura de Curso en la Universidad compostelana



Ayer se celebró en Santiago el acto de apertura del Curso Académico 1963-64, en la Universidad. Con el Capitán General de la VIII Región, presidió el solemne acto el Rector, Dr. Jorge Echeverri, que leyó el discurso inaugural. En la fotografía de Santiso, la presidencia del acto en el Paraninfo.

## Adenauer expone el dilema de Occidente ante Rusia

### En su discurso de despedida a los bávaros

MUNICH, 5. — «Yo no deseo la guerra con los rusos. Lo que quiero es que la Unión Soviética se convierta en un Estado con sentido del derecho, del derecho internacional, de la autodeterminación de los pueblos y que conceda a las personas que quieran ejercitar el derecho a las elecciones libres», ha declarado el canciller Konrad Adenauer en el discurso que ha pronunciado en el acto de despedida organizado en su honor por el partido cristiano-social bávaro.

«Occidente —ha continuado diciendo— se encuentra ante el siguiente problema: ¿Debemos ayudar a Rusia antes que demuestre con sus actos que está dispuesta a poner en práctica una política distinta? o, por el contrario, ¿debemos ayudarla ahora y proporcionar la cuerda con que nos ahorcará más tarde... Si los pueblos de Occidente, pese al peligro que nos amenaza están dispuestos a ayudar ahora a la Unión Soviética, solamente tengo que recordarles que únicamente las bestias más estupidas son las que «igen voluntariamente el sacrificio».

El canciller Adenauer ha precisado en su discurso que esta política debe tender a establecer la paz y asegurarla, no solamente a garantizar cierta distensión internacional.

Después de señalar que las buenas relaciones con los Estados Unidos son de vital importancia para Europa, el canciller ha dicho: «Si la Unión Soviética consigue unir a su carro político a la República Federal Alemana y a otros pueblos de Occidente, disfrutará de mayor poder político y fortalecerá su posición en el conflicto ideológico con los chinos».

Acto seguido, el anciano canciller se ha referido a las dificultades alimenticias por que atraviesa actualmente Rusia y ha señalado que las compras soviéticas...

(Pasa a segunda página)

#### Asesinatos rituales en Bechuanalandia

LOMATSI - Bechuanalandia, 5. — El Tribunal Supremo ha condenado a muerte a cinco nativos por haber realizado un asesinato ritual.

Uno de ellos, el brujo, April Nthongwa, ha sido declarado culpable de asesinar a su nieto y utilizar el cadáver como medicina para mejorar el ganado y las cosechas. Su esposa ha sido declarada cómplice y condenada a doce años de prisión.

En otro caso, el cañecilla Mooko Seemiso y tres jóvenes africanos han sido declarados culpables del asesinato de un muchacho de doce años también con fines rituales. — Efe.

## Argelinos y marroquíes acordaron poner fin a sus diferencias

### HASSAN II y BEN BELLA celebrarán una reunión NASSER condena la rebelión de la Kabylia

UXDA (Marruecos), 5. — Un comunicado conjunto argelino-marroquí hecho público esta noche dice que los dos países se han comprometido a poner fin a las tensiones entre ellos.

En esta ciudad se celebró una reunión entre el ministro argelino de Asuntos Exteriores, Abdelaziz Bouteflika, y el ministro de Asuntos Exteriores marroquí en funciones, Ahmed Reda Guedira.

El comunicado dice que se llegó a un acuerdo en principio pa-

ra una reunión en la cumbre entre el Presidente Ahmed Ben Bella de Argelia y el Rey Hassan II, de Marruecos, pero todavía ha de fijarse la fecha.

En Uxda, ciudad marroquí en la frontera con Argelia, los dos ministros reafirmaron el principio de no intervención por parte de cada país en los asuntos internos del otro y el respeto recíproco de los regímenes políticos de ambos países.

Esto se considera una alusión a la acusación formulada por Ben Bella de que el Rey Hassan apoyaba el movimiento disidente en la Kabylia.

Las dos delegaciones regresaron a sus respectivas capitales por vía aérea — Efe.

#### MENSAJE DE NASSER

EL CAIRO, 5. — El Presidente Nasser condena severamente «la tentativa separatista de la región de la Kabylia» en un mensaje personal dirigido al Presidente argelino Ben Bella, según anuncia radio El Cairo y confirma la Prensa calrota de hoy que amplía la información diciendo que el Presidente egipcio ha ofrecido al argelino «todo el apoyo necesario en las dificultades actuales».

Los periódicos egipcios escriben que, en su mensaje, Nasser expresa el deseo «de que la crisis de Argelia se resuelva sin derramamiento de sangre» — Efe.

#### PRIMERA REYERTA EN KABILIA

MICHELET, (Argelia), 5. — Soldados de la oposición detuvieron a seis gendarmes gubernamentales que habían disparado contra uno de sus camaradas hirientele, declaró un portavoz rebelde.

Este incidente es el primero con empleo de armas de fuego de que se tiene noticia en la actual rebelión de las fuerzas de la oposición contra el presidente Ben Bella, centrada en las montañas de Kabylia.

Se produjo en Port Gueydon, un puerto de la costa de Kabylia. El portavoz de la oposición dijo que el soldado huyó cuando los gendarmes intentaron detenerlo, y resultó herido en un brazo.

También declaró a los periodistas el portavoz que 150 cadetes de una academia militar de Cherchel, localidad costera a 70 kilómetros de Argel habían huido para incorporarse al maquis llevando sus armas.

Respondiendo a preguntas, el portavoz dijo que no habían llegado a los rebeldes emisarios de Ben Bella, ni se esperaba que llegasen.

«Nosotros necesitamos respuestas claras y no emisarios o enemigos emboscados», declaró también. (Efe)

## FIESTA LITERARIA DE LA SARDANA



BARCELONA. — Con motivo de la «Fiesta Literaria de la sardana» ha tenido lugar el descubrimiento de una placa conmemorativa de «Ciutat Publlia 1963» en el monumento a la sardana en la plaza de Cois. — (Foto Europa Press).

consulte condiciones de pago

**DAVIÑA**

Río del Villar, 80 SANTIAGO DE COMPOSTELA

GENERAL ELECTRICA ESPAÑOLA

## PARQUE BREOGAN

HOY, DOMINGO A LAS SIETE DE LA TARDE

### Grandioso baile asalto

Este baile será amenizado con la gracia y simpatía del conjunto

### NON PLUS ULTRA

colosos de los ritmos modernos

### GAY BOY'S

¡¡ TODOS A BREOGAN !!

-- La ley orgánica de -- los poderes del Estado

El diario «Yas» ha publicado el siguiente editorial, reproducido en otros periódicos, por la evidente importancia de lo que anuncia:

«Entre las tareas legislativas anunciadas para el curso que está a punto de abrirse figura un proyecto de ley de la mayor importancia: el proyecto de ley orgánica de los poderes del Estado. Es algo así como la trabazón armónica de nuestras leyes fundamentales, la piedra clave del arco de nuestra Constitución. Sobre todo por lo que tiene de ley de relaciones entre el Poder moderador y el ejecutivo y entre éste y el legislador.

Adelantámonos a decir que no nos referimos para nada a la realidad actual. Cuando hablamos de esta separación de poderes contemplamos el futuro. Y, sin embargo, la ley la creamos urgente. La creamos urgente, porque ha de traer mucha tranquilidad a los españoles el tener ya del todo montado un régimen político para cien años.

No hablamos de la restauración de la monarquía. Ni entramos ni salimos en ese tema, porque ahora no viene al caso y porque está, además, debidamente regulado ya por la ley de sucesión.

El proyecto de ley orgánica de que ahora se habla, lo mismo ha de funcionar con rey que con regente, cuando se cumplan las previsiones legales. Lo que importa de él es cómo configura la silueta de un jefe de Gobierno para cuando, por ley de vida, desapareza la unión personal de este cargo con el Jefe de Estado, porque aparece claro que la excepcional situación que ahora se da no ha de perpetuarse. Por lo mismo que nadie más volverá a reunir los títulos que tiene el Generalísimo Franco para asumir ambas funciones, la ejecutiva y la moderadora.

Poco se ha traslucido del proyecto en cuestión, aunque sus líneas generales un día —ahora hace más o menos cinco años— fuesen aprobadas por el Gobierno. Pero lo que de él se sabe tranquiliza, porque parece sensato y acertado. Por debajo del Jefe del Estado funcionará un ejecutivo fuerte, a la manera de un régimen presidencialista. Un presidente del Consejo, designado por el Jefe del Estado, a propuesta en terna o en selsena elaborada por el Consejo del Reino, regirá el Poder ejecutivo por un tiempo de cinco años que la ley fija de antemano. El presidente escoge a sus ministros y él y su Gobierno responden ante las Cortes, así de su actuación política como de su gestión administrativa. Pero las Cortes no pueden derrocar al Gobierno, porque el régimen no es parlamentario.

A nosotros nos parece que el sistema político que se diseña, traslucido del proyecto de ley orgánica, es excelente. Y sobre todo que le va bien a nuestro país. La función legislativa seguirá residiendo en unas Cortes representativas, que tendrán, además, el control de la obra de gobierno; por el ejecutivo gozará —como en Norteamérica o en Francia— de la independencia necesaria y de la estabilidad requerida para hacer una labor fecunda durante el periodo de cada mandato presidencial.

No es del caso descender a pormenores. Pero ya se comprende por lo dicho que es urgente disponer desde ahora de esa ley para el futuro.

Cinco diputados venezolanos serán juzgados por un tribunal militar

ENTRE ELLOS EL JEFE DEL PARTIDO COMUNISTA, GUSTAVO MACHADO

CARACAS, 5. — Cinco diputados venezolanos izquierdistas, entre los que se encuentra el jefe del partido comunista de Venezuela, Gustavo Machado, serán juzgados por un tribunal militar como dirigentes y participantes en el terrorismo venezolano, según ha anunciado el ministro del Interior, Manuel Mantilla.

Los cinco detenidos, miembros ya del partido comunista o del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, se hallan arrestados domiciliarmente desde que 30 terroristas, entre los que se contaban cinco militares, asesinaron a cinco guardias nacionales que iban en un tren excursionista, el pasado domingo.

El Tribunal Supremo venezolano ha inhabilitado a ambos partidos para participar en las elecciones presidenciales de primero de diciembre.

Los mismos terroristas que han sido juzgados por el Tribunal Militar, han sido sentenciados a 18 años de cárcel. — Efe.

CONTRAOFENSIVA DEL F.L.N. CARACAS, 5. — «Comandos» pro-Castro, perteneciente al llamado «Frente de Liberación Nacional», han iniciado una contraofensiva contra el Gobierno, por sus actividades anti-comunistas, con una serie de ataques con bombas y emboscadas.

Ha habido que lamentar cinco muertos. Un «jeep» fué destruido en una emboscada tendida en el suburbio de Lidice. Dos soldados que viajaban en el vehículo resultaron muertos.

Ante la puerta de una Comisaría de Policía, en el centro de

Caracas, un policía resultó muerto, alcanzado por una granada de mano, que fué arrojada por un automóvil que marchaba a gran velocidad.

En un choque entre elementos comunistas y fuerzas del Ejército, resultó muerto un soldado y un terrorista. Otro ataque fué perpetrado contra un almacén militar. Fué rechazado por los centinelas y el cuerpo de guardia, y no hubo bajas. — Efe.

Adenauer expone el dilema...

(Viene de primera página) de trigo en el mundo Occidental se deben única y exclusivamente a la catastrófica campaña cerealista de la URSS y viene a demostrar que tal como está montada, la economía rusa no funciona, ni puede funcionar.

Finalmente, Adenauer ha precisado que los intereses de Francia y de Alemania son absolutamente idénticos y ha afirmado que la reunificación de Alemania interesa también a Francia. «Es una gran suerte para Europa, para Francia y para Alemania —dijo— que esta amistad sea mantenida. (Efe)

ADENAUER PROPUSO UNA TREGUA A KRUSCHEF

WASHINGTON, 5. — Funcionarios norteamericanos se niegan a hacer comentarios sobre la revelación formulada por el canciller Adenauer, en el sentido de que hace un año solicitó al jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef la firma de una tregua en la guerra fría, por 10 años.

No se ha aclarado si el Gobierno norteamericano conocía de antemano la oferta de Adenauer a Rusia.

Sin embargo, se ha puesto de relieve que Adenauer para acercarse a Kruschef, para tratar sobre un asunto de particular interés para Alemania, si necesitaba de evacuar consultas previas con sus aliados.

Se hace contar que, según las informaciones, Kruschef no contestó a Adenauer. (Efe)

OBITUARIO

Vito Mussolini, sobrino del Duce

FORLI (Italia), 5. — Vito Mussolini, sobrino del «Duce», ha muerto repentinamente a la edad de 51 años la pasada noche en la localidad de Paderno cerca de esta ciudad. En 1931 había sucedido a su padre Arnaldo hermano de Benito Mussolini, en la dirección del periódico «Popolo di Italia», fundado por el «Duce» a principio de la Primera Guerra Mundial, para apoyar la entrada de Italia en el conflicto al lado de los aliados.

Después participó entre 1935 y 1938 en la guerra de Etiopía y posteriormente en la segunda conflagración mundial, permaneciendo fiel a su feo cuando éste quiso continuar la resistencia contra la invasión aliada, no se avino al armisticio del 8 de septiembre de 1943 y fundó en el norte de Italia la República Social Italiana. Actualmente, Vito Mussolini era miembro del Comité Central del Movimiento Social Italiano. — Efe.

El almirante Brind, ex-jefe de las Fuerzas de la NATO en el Norte

LONDRES, 5. — Ha fallecido el almirante sir Patrick Brind, ex-jefe del Estado Mayor Naval y ex-jefe supremo de las fuerzas aliadas en el Norte de Europa, bajo la OTAN. Contaba 71 años de edad.

Cuando ocupaba el cargo de jefe del Estado Mayor de las fuerzas navales británicas, el almirante Brind ayudó a preparar el plan de operaciones que dio como resultado en 1941, el hundimiento del barco de guerra alemán «Bismarck». — Efe.

Bené Dreze, presidente del Consejo Parlamentario del Benelux

BRUSELAS, 5. — El presidente del Consejo parlamentario consultivo del Benelux, René Dreze, diputado liberal por Bruselas, secretario del grupo liberal de la Asamblea Consultiva del Consejo de Europa, y de la asamblea de la U.E.O. ha fallecido a la edad de 38 años a causa de un infarto de miocardio.

POSICIONES CONCILIARES

Los obispos misioneros, en pro de la reinstauración del diaconado Permanente

La colegiación del Episcopado será defendida por los contraeuropeos

ROMA, 5. — Se cree que dos obispos centro-europeos y otros prelados significados por sus tendencias teológicas modernas replicarán la semana próxima a las palabras del Cardenal Ruffini acerca de las conferencias episcopales. Como es sabido, este purpurado manifestó sus dudas sobre la existencia de una base bíblica en qué apoyar la colegiabilidad del Episcopado.

VENTANA AL MUNDO Por PANURGO

Otro golpe militar en Honduras

Honduras, al igual que casi todos los países hispanoamericanos, es propicia a los golpes de Estado militares. Así, pues, no es de extrañar que haya sido derrocado el Presidente Ramón Villeda Morales, que, dentro de unos días, habría de cumplir su mandato por imperativo constitucional. También el anterior de Villeda Morales fué depuesto por las fuerzas del Ejército; en efecto, Julio Lozano Díaz, que asumió la Presidencia de la República, en 1954, fué derribado por una Junta militar en 1956, que permaneció en el Poder hasta que, el 12 de noviembre de 1957, la Asamblea Constituyente eligió a Ramón Villeda Morales.

Honduras es un país demográficamente pequeño, pues tiene una superficie territorial de 141.521 kilómetros cuadrados (más extensión que Portugal y Bélgica juntos) con sólo una población de 1.883.362 habitantes, según el censo vigente de 1961. Es decir, esta República tiene menos habitantes que, en conjunto, las provincias de La Coruña y Lugo a la vista de estos datos comparativos podremos hacer una composición de lugar adecuada al escenario de la inquieta República centroamericana, que, por el Norte, está bañada por el Mar de las Antillas, en un litoral que abarca 650 kilómetros y, por el Sur, se asoma al Golfo de Fonseca, en una longitud de 85 kilómetros y linda con el Salvador; al Este y Sudeste, limita con Nicaragua y, al Oeste, con Guatemala, países de inquietos regímenes políticos, caracterizados por su inseguridad.

Interesa conocer la población de estas tierras adriáticas hondureñas, que en estos momentos, están pasando el invierno (comprende de junio o noviembre); sólo hay un uno por ciento de blancos, en Honduras, el resto se distribuye en la forma siguiente: 6 por ciento de indios, dos por ciento de mestizos. La mayoría de la población (70 por ciento) es rural.

Conviene no perder de vista que hay una gigantesca empresa norteamericana, cuya influencia en la política de países como Honduras es muy significativa, y sus repercusiones en el ámbito social constituyen el exponente de un imperialismo cariblaista notorio. A este respecto, pensemos lo que supone que de toda la población de Honduras, el 83 por ciento se dedica a la agricultura, lo que implica un enorme censo que sobrepasa el marco rural, para asentarse en el propio sector urbano. Más del cincuenta por ciento de los ingresos nacionales en Honduras hacen de la producción de la tierra, cuyo principal fruto es el banano o plátano que representa el 45 por ciento del volumen de las exportaciones. Casi toda la producción está controlada por las empresas norteamericanas «United Fruit Co.» y «Standard Fruit y Steamship Co.»

Las líneas ferroviarias son tres: una, del Estado, «F.C. Nacional», con 171 kilómetros; las dos restantes pertenecen a las compañías norteamericanas antes mencionadas, y tienen los siguientes nombres: «The Tela Railroad (655 kilómetros)» y «The Standar Fruit and Steamship Co. Railroad» (510 kilómetros), cuya misión es el transporte de productos de la zona bananera y azucarera del litoral atlántico.

La elocuencia de los números nos releva, con su precisión antirretórica, de hacer calificativos a una situación que salta a la vista. En Honduras, lo mismo que en otros países de América Central, el subdesarrollo es común denominador, que puede servirnos de piedra de toque para enjuiciar muchas de las cosas que están sucediendo en esa zona del hemisferio occidental, reflejadas en estas notas características: bajo ingreso «per capita»; bajo índice de ahorros e inversiones nacionales, alto índice de analfabetismo y de trabajadores en la agricultura.

Quedó la pregunta que debemos formularnos en estos momentos es ésta: ¿por qué crece el comunismo en estos países centro-americanos? Porque unos ganan cantida-

des astronómicas y otros viven muy mal. Los grandes capitalistas norteamericanos pueden hacer mucha por una vida mejor en estos escenarios de sus fabulosos negocios.

Intentaron derribar el avión de Fidel Castro (Viene de primera página) La información, fechada en La Habana dice que ante los ojos de millares de cubanos, el piloto maniobró el avión de transporte de fabricación rusa, evitando el intenso fuego de piezas anti-aéreas.

El Primer Ministro cubano y el Embajador, Alexander Alexeeff regresaban de un vuelo de inspección. El periódico «Sunday Express» no dice cuándo se produjo esto, pero asegura que fueron testigos del incidente funcionarios de la Embajada británica desde las oficinas de un séptimo piso, en La Habana. — (Cifra).

NACIONALIZADAS LAS GRANJAS CUBANAS DE MÁS DE 67 HECTÁREAS LA HABANA 5.— La nacionalización a beneficio del Estado de todas las explotaciones rurales de más de 67 hectáreas ha sido decidida por el Gobierno cubano.

En una ley sobre el particular aprobada por el Consejo de Ministros se dice que los propietarios rústicos burgueses conservan los terrenos en detrimento de los trabajadores ya que suponen un obstáculo para la producción de artículos alimenticios. (Efe.)

Proyecto de un barrio residencial, en torno a los edificios universitarios, en Salamanca SALAMANCA, 5. — El Rector de la Universidad, doctor Balcells, ha expuesto ante la Comisión Provincial de Servicios Técnicos un proyecto encaminado a crear en torno a los viejos edificios universitarios un barrio residencial, en el que estarían empleados todos los servicios e instalaciones de la Universidad. — Cifra.

Ardió voluntariamente otro bonzo, en Saigón

La Policía vietnamita maltrató a tres periodistas yanquis que presenciaron el hecho

Renta máxima de las viviendas de renta limitada del grupo primero

MADRID, 5. — El «Boletín Oficial del Estado» publicará el próximo lunes un Decreto del Ministerio de la Vivienda, por el que se fija la renta máxima de las viviendas de renta limitada del grupo primero.

En la parte dispositiva se establece: El apartado primero del artículo 111 del Reglamento de Viviendas de «renta limitada», de 24 de junio de 1955, quedará redactado en la forma siguiente:

«Para las viviendas del grupo primero, la cuantía máxima de su alquiler mensual será de 2.400 pesetas. Este alquiler podrá ser recargado en un 30 por 100 durante los meses de suministro de calefacción, y en un 10 por 100 por cada uno de los servicios de portería y ascensor, siempre que los gastos de funcionamiento y entretenimiento estén a cargo del propietario del edificio.

El presente Decreto será de aplicación a las viviendas del grupo primero que se califiquen definitivamente a partir de la fecha de su publicación en el «Boletín Oficial del Estado». — (Cifra).

LAS SUBVENCIONES A VIVIENDAS DE RENTA LIMITADA

MADRID, 5. — Se amplía la cuantía del préstamo a las viviendas de renta limitada subvencionadas, por un decreto del Ministerio de la Vivienda que el próximo lunes publicará el «Boletín Oficial del Estado».

El préstamo previsto en el párrafo primero del artículo 2 de la Orden de 1 de marzo de 1958 para las viviendas subvencionadas se fija en 600 pesetas por metro cuadrado de superficie construida.

El préstamo previsto en el artículo 1 del decreto de 38 de junio de 1961 para viviendas subvencionadas; que regula se cifra en 900 pesetas por metro cuadrado de superficie construida. Este Decreto será de aplicación a los proyectos que se califiquen provisionalmente a partir de la fecha de su publicación. (Cifra).

SAIGON, 5. — Un monje budista se ha quemado vivo frente al mercado de esta capital poco después del mediodía hora local (3,30 de la madrugada hora española).

El monje vestía una túnica marrón. Al parecer abandonó un vehículo frente al mercado y después de arrojarle petróleo sobre el cuerpo se prendió fuego antes de que nadie pudiera evitarlo.

En el momento de producirse el hecho varios policías se hallaban presentes. Pocos minutos antes habían abandonado el mercado numerosos agentes de la policía.

El monje parecía joven. Las llamas le cubrieron rápidamente y murió en cuestión de pocos minutos.

ACCION GUERRILLERA

SAIGON, 5. — En acciones de los guerrilleros comunistas durante una sola semana murieron, resultaron heridos o fueron hechos prisioneros 800 soldados del gobierno ha sido revelado en fuentes militares norteamericanas.

Se pone de relieve que constituye el mayor número de bajas en el periodo de una semana desde comienzos del año en curso.

PROTESTA NORTEAMERICANA

SAIGON, 5. — El embajador de Estados Unidos en Saigón, Henry Cabot Lodge, ha presentado una nota de protesta ante el Gobierno de Vietnam del Sur por la agresión sufrida por tres periodistas norteamericanos a manos de la Policía survietnamita.

Los tres periodistas han declarado que la Policía comenzó a perseguirlos cuando abandonaban la plaza del mercado de esta capital en la que un monje budista acababa de poner fin a su vida quemándose vivo.

John Sharkey, de la empresa radiodifusora «NBC» ha sido hospitalizado por sufrir una herida producida por un golpe; Grant Wolfkill, fotógrafo de la televisión de la «NBC» que tomó escenas del suicidio público del monje budista padeció fuerte hematoma en la nuca producido al parecer por un culatazo de pistola, mientras que David Haberstam, redactor del «The New York Times» fué golpeado y zarandeado, pero no sufre lesiones graves.

Los agentes de la Policía se lanzaron sobre los tres periodistas tratando de apoderarse de la cámara fotográfica de Wolfkill y cuando consiguieron su objeto dieron por terminada la rifa.

El Gobierno ha insinuado que los tres periodistas estaban en complicidad con los elementos budistas mientras que ante las cámaras de la televisión el presidente de la república Ngo Dinh Diem ha referido que el fotógrafo había sido pagado por los dirigentes budistas anti-gubernamentales para que fotografiara las escenas de un hom-

bre abrasándose. Puso de relieve que no había otros fotógrafos ni periodistas en la plaza del mercado en el momento del «sacrificio». — Efe.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILAN máquinas de escribir. Vistas de Roma. — Calvo Sotelo, 17. Teléfono 1293. Santiago.

SE ALQUILA piso. Razón esta Administración. — Santiago.

COMPRA-VENTA

COMPRO todo: muebles, ropas, canchales, 142. Teléfono 2508. — Ferrol.

MAQUINAS punto. Sistema italiano. Últimos modelos. Mejores precios facilitados. Rematadoras, Planchadoras, Imperio. Montero, 82. — Madrid.

SE COMPRA piano, cuerdas cruzadas. Teléfono 3139. — Ferrol.

DEMANDAS

SE NECESITA pleceiro de 1.º para sastretería. Trabajo todo el año. Sastretería Pedro Santos y Cia.

NECESITASE muchacha. Razón esta Admón. — Santiago.

NECESITO dos habitaciones con derecho a cocina. Razón: esta Administración. — Santiago.

FINCAS

VENDESE pisos zona ensanche, moderna construcción, acogidos bonificación tributaria. Informes: «Ouro» Agente Propiedad Inmobiliaria. Rúa del Villar, núm. 31. — Santiago.

VENTA de pisos y locales comerciales. Sólida y esmerada construcción de 6 y 7

7 departamentos exteriores, más servicios. Con amplias terrazas. Calefacción central. Dos ascensores. Facilidades de pago. Magníficos prestatos al constructor por venta directa. Ejentes de construcción. Cuanto 20 años Información: Construcciones «Gran Via». Oficina central. Doctor Tejero (Esquina República Argentina) o bien teléfono 1868. — Santiago.

VENDESE dos solares (Ensanche). Informese Agencia Roca. — Ferrol.

VENDESE casa siete plantas, con industria de cafetería, toda libre. Informese Agencia Roca. — Ferrol.

VENDESE casa cuatro plantas, calle María. Informese: Agencia Roca. — Ferrol.

VENDESE segundo piso, libre, sitio céntrico. Agencia Roca. Ferrol.

VENDESE casa planta baja en San Juan de Filgueira, libre. Agencia Roca. — Ferrol.

HOSPEDAJE

SE ADMITEN estudiantes, pensión completa. Razón: Curros Enríquez, 47-4. — Santiago.

SE ADMITEN chicas, pensión completa. Razón: Curros Enríquez, 47-4. — Santiago.

OFERTAS

4.000 o más ganará fuera horas. Dirigirse personalmente de 6 a 8 de la tarde al señor Díaz. Rúa del Villar, 76 bajo. — Santiago.

PERDIDAS

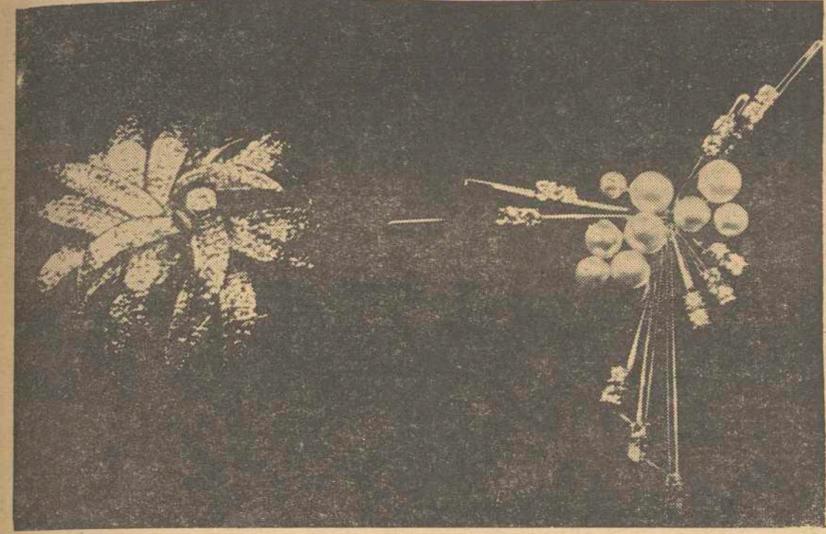
PERDIDA meche-ro Ronson «V» en bolsa roja, en Herradura. Razón: San Clemente 18. — Santiago.

# Cita de la seda española en Barcelona

## Cien jóvenes de varias nacionalidades harán su presentación en la Gran Gala de la Sedería

### 7 millones de dólares fué la exportación, en 1962, de los manufacturados sederos

Por CARMEN ARILLA



Estas joyas serán sorteadas entre las debutantes y restantes señoras asistentes a la Gran Gala de la Seda. En la foto, a la izquierda, «La joya de las debutantes», realizada por Luis Arpels van Cleff de París; a la derecha, «La joya a sedería», realización del joyero de Barcelona Rogelio Roca. (Foto EUROPA PRESS)

El mundo de la seda y de la moda se darán cita el once de octubre en el Palacio Nacional de Montjuich, de Barcelona, para la apertura de la IV Gala de la Sedería Española.

## «EL CAPITAN SINDBAD»



Una escena de la película «El capitán Sindbad», que fué la última cinta protagonizada por el actor mejicano, recientemente desaparecido, Pedro Armendáriz, en la que trabajaba junto a la actriz Heide Bruehl, que es la que aparece, en este plano, con el mencionado artista. En esta cinta, Armendáriz desempeña la figura de El Kerim, dictador cruel, que por medio de la magia, logra enterrar su corazón en una torre para no poder ser muerto por sus enemigos. La dirección estuvo a cargo de Byron Haskin.

**La nueva ola se viste en OLA**

Porque encuentra lo más formidable en: GABARDINAS DOUGLAS, TRAJES CABALLERO ESTAMBRE, ABRIGOS DE SEÑORA CONFECCIONADOS, PANTALONES TERGAL, PANTALONES «ROCK» y miles de artículos para el hogar.

VII ANIVERSARIO DE ALMACENES OLA

CON GRANDES REBAJAS DURANTE EL MES DE OCTUBRE.

LA NUEVA OLA, SE VISTE EN ALMACENES OLA

Plaza de España, 21. — EL FERROL

### SESENTA MIL OBREROS

SeSENTA mil obreros, cuyos salarios anuales superan los treinta mil millones de pesetas trabajan en la industria de la seda. Cada año estas cifras aumentan como aumentan y se renuevan las maquinarias y utillaje por métodos de última hora. Desde 1958 las exportaciones realizadas a ochenta países de los cinco continentes se aproximan a los siete millones de dólares, por lo que se refiere a manufacturados sederos, y, más de seis millones también en dólares en artículos de fibra artificial cortada o fibrada.

La industria de la seda crece, hasta tal punto, que puede decirse que la IV Gala de Barcelona es la consecuencia lógica de un fruto maduro y sin duda este mismo acontecimiento será, el nuevo impulso que abrirá otros mercados extranjeros a este bello producto nacional.

PARA LOS ASISTENTES: FLORES, PERFUMES, REGALOS SEDAS

Mil rosas, escogidas entre las más bellas de las que se cultivan en España adornarán a las damas asistentes a la IV Gala de la Sedería Española. Los conocimientos botánicos de jamosos cultivadores españoles enviarán a Barcelona con este motivo las rosas más escogidas que cultivan. Y la Rosa de la Seda, especial para estas fiestas.

Pero tampoco los caballeros han sido olvidados. Para ellos, claveles de la Maresma. Pero, además, unos y otros serán obsequiados con productos de cosmética, perfumes de las casas Carven, Jean Desses, Harriet Hubbard y Shulton y, naturalmente no podía faltar, pañuelos de seda natural.

### UN BAILE INTERNACIONAL

Las famosas puestas de largo, que tanto hacen sonreír a los caballeros, es una costumbre que con las prisas de esta época va perdiendo fuerza. Pero la IV Gala de la Sedería organiza un gran «Baile de Debutantes» en el que un centenar de muchachas españolas, francesas, belgas, italianas e inglesas, vestirán por primera vez sus galas de mujer.

La duquesa de Alba y de Santángelo ostentará la presidencia del Comité de las Damas. El escritor y miembro de la Real Academia Española, don Eugenio Montes, pronunciará el pregón de la IV Gala. La Orquesta Sinfónica del Liceo acompañará la presentación de las debutantes, interpretando el tradicional vals. Interpondrán así mismo, la orquesta francesa de Raymond Lejeune y el conjunto español de Rudy Ventura.

Para mantener la ilusión, tanto de las que debutan como de las que ya lo hicieron hace años, habrá una sorpresa final: Un broche finísimo de oro cunajado de brillantes se sorteará entre las debutantes. Para las mayores, el broche será de perlas y brillantes. Este último recuerda a los juegos de artificio que esa noche se separarán en Barcelona.

## 42 muertos ha causado el huracán 'Flora'

MIAMI (Florida). 5.—Según informaciones de última hora procedentes de las Antillas el huracán «Flora» ha provocado más de 42 muertos en Haití. Son miles las personas que han quedado sin hogar y los daños materiales son considerables. Otras fuentes de información señalan que el número de muertos en Haití se eleva a 42. — (Efe).

# VIA CAMBRE

La Coruña, Santiago y Madrid

## ANUNCIA

A todos los futuros compradores de pisos, bajos y plantas comerciales que:

El 40 % de todo lo que se compra puede quedar aplazado en el pago, de 5 a 20 años y que en el 60 %, restante, dará facilidades



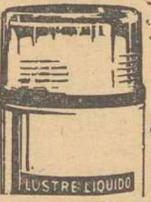
Comodidad Rapidez Economía

usando

# DOP

LUSTRE LIQUIDO PERFECTO

A LA LANOLINA



CON LA GARANTIA DE PRODUCTOS TRACTOR

## Como consecuencia del tratado de Moscú Carta de Londres Gromyko exige nuevos avances

### No quiere volver a Rusia con las manos vacías

LONDRES. (Crónica C. A. M., especial para EL CORREO GALLEGO, por López Mac Millan).

El Tratado de Moscú fué el primer paso para otras negociaciones en marcha.

Eso fue lo que al firmarse se dijo y repitió hasta la saciedad —Lo prometido es deuda— exclama Gromyko en conversaciones con sus colegas de Londres y de Washington en la ONU. Yo no quisiera entrar de nuevo en mi país —añade— con las manos vacías, sino ofreciendo al Gobierno soviético claras demostraciones de la buena voluntad de los occidentales.

Estos días las reuniones se repiten lo mismo en Europa, que en América, e incluso no faltan sorpresas algunas de verdadero bulto: los americanos empezaban a evacuar bases propias en Francia y de golpe van a quedar liquidadas todas las que están a este lado de los océanos, a no ser que los alemanes quieran hacerse cargo de ellas.

Los americanos les hicieron esa oferta a los ministros alemanes y esto, sin tomarse la molestia de notificarlo antes a De Gaulle; quizá haya sido ésta la causa de esa irritación, que respiraban días pasados los discursos del general en su gira por Francia.

Como consecuencia, los americanos dejarán sin trabajo a unos cinco o seis mil empleados civiles franceses, lo cual no deja de ser un problema y a la vez otros tantos militares americanos abandonarán el país, dejando vacíos hoteles, pisos y cuarteles.

ALEMANIA POR MEDIO

Gromyko tiene para escoger entre las realizaciones que podrán hacerle los occidentales para poner en marcha el acuerdo de Moscú. Se las sirven como en bandeja ingleses y americanos.

En primer lugar, pueden Estados Unidos y la URSS establecer líneas aéreas de comunicación directas; de esta forma se aumentaría el intercambio entre los dos países.

Igualmente existe la posibilidad de abrir nuevos centros culturales y consulares en las principales poblaciones rusas, inglesas y norteamericanas; de esta forma se contribuye a aumentar las relaciones entre los dos países firmantes.

En fin, se está tomando en consideración la oferta hecha por Kennedy que promover las investigaciones científicas, especialmente espaciales con la colaboración de los países del Tratado de Moscú.

—Esas son migajas —ha exclamado un poco airado y hasta desengañado Gromyko—. No querran, se ha dicho también, que Kruschef vuelva a poner en frío la cuestión de Berlín sobre el tapete con toda crueldad.

Los occidentales están viendo venir ese caso. La cuestión de Berlín reaparece como la gripe todos los años al llegar el invierno. No es de creer que falte en 1963 la erupción ya de costumbre en años anteriores.

En esta cuestión, se le ha dado voz, sino voto, a Bonn. El ministro de Asuntos Exteriores Schroeder ha tratado de este punto con sus colegas americano e inglés.

Estos advierten que podría cederse algo en el pacto del Atlántico Norte, confiando en la buena voluntad de la URSS. Bonn no quiere dar un paso hacia atrás sin garantías. Estas han de dársele a la vez los dos firmantes principales del bloque de la NATO y del Tratado de Varsovia.

MARCHA ATRAS

De todas las formas, se advierte que EE. UU. está retrocediendo en su política defensiva. Por de pronto, después de haber cerrado las bases de urquia, después de haber dejado en cuadro las de Italia, está haciendo ahora exactamente lo mismo con Francia.

—Es por economías —advierte Washington.

Y no conviene de todo. Estas bases costaron a la hora de hacerlas. Ahora, la conservación ya no es tan cara. Y con un poco más, esos soldados americanos pueden estar lo mismo en América que en Europa.

Es otra cosa: estamos ante un convenio de retiradas estratégicas de Norteamérica, que han sido estipuladas al menos tácitamente. En más de una ocasión se ha preguntado si existía un acuerdo de esa especie a Washington y Washington lo ha negado. Sin embargo, los hechos constituyen una afirmación positiva e irrecusable.

De seguro que Gromyko no regresará a Moscú con las manos vacías, sino cargadas de dones occidentales.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

ALMANAQUE

LOTERIA NACIONAL

LA BOLSA

POR EL CAMINO DE LA BAJA

SANTORAL

Lista general del sorteo celebrado ayer Premios de treinta mil pesetas a Pontevedra y Vigo

DOMINGO, 6 DE OCTUBRE

Stos. Bruno, fd.; Ságares, Ro man, obs. Fe. vg.; Erotida, Mar celo, Castro, Emilio, Saturnino mártires, Magno, ob.; María P. de las Cinco Llagas, vg. Sale el Sol a las 6:16 Se pone a las 17:50

LUNES, 7 DE OCTUBRE

Ntra. Sra. del Rosario, Santos, Marcos, p.; Sergio, Julia, Justina, vírgenes, Baco, Mártir lo, Apuleyo, mrt.; Augusto, Helano, pds Sale el Sol a las 6:17 Se pone a las 17:48

CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el núm. 093.

PROGRAMA DE LA T V



DOMINGO, 6 DE OCTUBRE

SOBREMESA

- 2'00 Carta de ajuste. 2'15 Concierto de banda. Banda municipal de Madrid, dirigida por Victorino Echevarría. 3'00 Telediarlo. 3'30 Al fútbol. 3'40 Cuatro por cuatro. Concurso familiar.

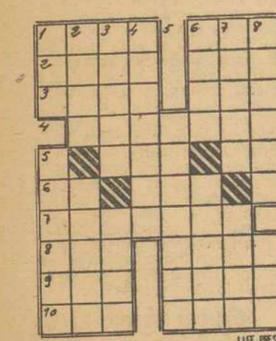
INFANTIL

- 4'00 Dibujos animados. 4'07 Bronco, Telefilme de largo metraje. 5'05 Fiesta con nosotros. Canciones, cuentos, concursos. 6'00 La vida y el juego. 6'15 Rumbo sur. Aventuras reales escenificadas. 6'30 Telefilme.

NOCHE

- 7'00 El día del Señor. Emisión religiosa. 7'30 Edición extra. Conexión con Eurovisión. 8'00 Viaje sin pasaporte, por José Antonio Torreblanca. 8'30 Tele-domingo. Ciento cinco minutos llenos de entretenimientos: deportes, humor, baile, canciones, concursos, en un programa dirigido por Fernando García de la Vega. 10'15 Micrograma. 10'18 Instantánea. Espacio informativo. 10'30 La otra cara del espejo: "Otra vez Edmundo Dantés". 11'00 Sesión de noche. Largometraje. 12'30 Telediarlo. 12'50 Medianoche. 1'00 Clero.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.- Bala de cañón. 2.- Laca. 3.- Objeto. 4.- Isla del archipiélago de los Apóstoles. 5.- Mes hebreo. 6.- (Al revés) Estime. 7.- Departamento de Francia. 8.- El más poblado oasis del Sahara Central. 9.- Símbolo químico. 10.- Artículo. 11.- (Al revés) Sonido de dos objetos de cristal al chocar. 12.- Figuralmente: ánimo. 13.- Pueblo de La Coruña. Con ellas cantan los grillos. 14.- Donar. 15.- Cierta perro. 16.- La vemos en las noches estrelladas. 17.- Juez de Jesucristo. VERTICALES: 1.- Juego de niños. 2.- Revuelta en un río. 3.- Himeneo. 4.- Vajillas. 5.- Utilizara. 6.- Extraña. 7.- Pez marino. 8.- Cebellera de punta. 9.- Levantem. 10.- Ciudad francesa. 11.- Señores. 12.- Arbol leguminoso. 13.- Ligasa. 14.- Cuna del Rey Católico.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.- acoB. 2.- Acá. 3.- Rana. 4.- Bar. 5.- ozuB. 6.- El. 7.- Abundar. 8.- Ama. 9.- Ra. 10.- El. 11.- Ada. 12.- Pensara. 13.- Aja. 14.- Mamá. 15.- Ros. 16.- Obds. 17.- Osa. 18.- Sera. VERTICALES: 1.- Aro. 2.- Reparo. 3.- Caza. 4.- Lejos. 5.- Ontu. 6.- Nasá. 7.- Bbntmas. 8.- Nbdamos. 9.- Abid. 10.- Arabe. 11.- Cesar. 12.- Amor. 13.- Aratas. 14.- Aa.

MADRID, 5. - Relación de Premios mayores del sorteo celebrado hoy: PRIMERO - 2.153, premiado con dos millones de pesetas: Algeciras, Cádiz, Oviedo, Madrid, Jaen. SEGUNDO - 44.824, premiado con un millón de pesetas. A Valencia (administración 11) integro. TERCERO - 8.708, premiado con quinientas mil pesetas. A Burgos, Córdoba, Avilés, Madrid, Las Palmas. CUARTO - 52.068, premiado con 100.000 pesetas. A Bilbao (Administración 6), integro.

PREMIADA CON TREINTA MIL PESETAS DOCE MIL 741 236 512 511 884 383 518 038 660 896 976 957 849 433 000 649 278 276 812 660 108 576 448 246 233 157 652 595

TRECE MIL 887 278 157 485 522 958 771 601 776 346 731 086 281 178 709 100 780 079 121 585 014 200 027 602 193 013 974 928 742 065 362 127 489 352 588

CATORCE MIL 412 552 934 936 149 476 741 480 857 344 358 822 110 660 523 956 750 369 454 874 782 096 289 187 060 735 862 752 123 380 925 553 928

QUINCE MIL 992 542 280 449 804 349 824 430 466 771 489 220 155 995 924 261 592 648 025 791 527 602 494 103 166 310 146 571 132 621 640 909 073 043 718 728 144

PREMIADOS CON 2.500 PTS. 3449 15738 17137 27305 13692 14903 29718 12723 10376 43372 31848 9704 40585 54431 10632 47011 4426 11715 50800 13249 39530 25292 45153 19076 23178 1542 15492 14018 29424 5180 1357 19383 42884 18035 47351 34119 21950 10757 6066 23227 51470 49214 29189 4894 33047 54420 36279 26631 31271 55168 19392 25268 28287 19859

UNIDAD DECENA Y CENTENA 790 800 182 603 425 351 516 606 834 327 256 887 905 577 508 800 616 15 921 591 881 13 541 753 396 965

MILLAR 989 462 870 391 559 542 556 169 708 744 770 110 271 366 435 774 747 176 015 927 238 781 582 035 959 600 057 893 950 772 181 626 085 428 421 610 178

DOS MIL 315 891 834 564 922 553 427 183 573 344 097 445 319 294 908 485 122 043 968 104 231 649 792 968 949 472 196 054 113 800 633

TRES MIL 764 652 495 979 710 398 807 878 667 413 748 745 036 451 927 185 122 963 028 753 094 189 876

CUATROMIL 066 661 503 277 555 702 453 335 187 279 630 707 121 945 381 603 541 756 145 017 632 715 016 755 039 129

GINCOMIL 449 286 403 220 984 409 283 745 719 369 563 885 147 753 579 345 194 925 108 640 672 289 547 005 428 284 912

SEIS MIL 818 827 907 518 476 324 467 543 382 504 769 984 876 280 109 346 718 876 946 450 723 808 828 411 906 445 369

SIETE MIL 599 170 026 001 909 106 348 299 708 603 308 495 406 659 881 747 553 321 974 100 128 819 750 208 328 823

OCHOMIL 932 326 220 624 461 909 542 786 447 493 135 287 780 101 108 679 954 504 450

TREINTA MIL 326 269 772 553 615 364 174 609 514 488 383 068 102 176 136 850 388 818 236 841 333 065

TREINTA Y UN MIL 187 458 714 592 212 162 525 993 586 391 306 346 649907 688 227 953 675 899 547 268 960 975 653 874 292 094 292 225 157 659 835 958 949 862 149 569

TREINTA Y DOS MIL 789 042 451 741 163 836 097 422 152 391 306 346 649907 688 227 953 675 899 547 268 960 975 653 874 292 094 292 225 157 659 835 958 949 862 149 569

TREINTA Y TRES MIL 133 386 864 837 604 156 675 489 239 054 534 075 908 073 624 262 222 749 738 429 546 908 954 064 873 860 500 780

TREINTA Y CUATRO MIL 155 691 031 224 879 357 008 638 067 152 985 829 962 141 253 625 149 756 413 858 196 497 941 022

TREINTA Y CINCO MIL 858 022 841 118 720 592 318 883 784 297 810 579 324 299 090 239 863 112 092 071 557 028

TREINTA Y SEIS MIL 764 820 891 674 534 434 503 921 248 642 277 225 919 768 299 090 769 305 250 413 959 648 976 153 078 866 337 551 118 482 913 146

TREINTA Y SIETE MIL 885 729 268 965 756 327 865 977 452 793 380 939 645 072 931 782 687 831 101 546 772 707 814

TREINTA Y OCHO MIL 191 952 714 042 506 628 316 313 871 501 318 455 115 664 699 542 874 248 758 747 082 648 678 858 975 285 332 387 735 071

TREINTA Y NUEVE MIL 355 902 892 133 127 067 933 138 825 837 746 626 125 316 543 219 107 664 247 182 592 529 579 880

CUARENTA MIL 247 182 592 529 887 579 428 118 425 193 942 879 717 393 007 394 441 532 963 955 560 636 254 311 665 120 831 711 252 723

CUARENTA Y UN MIL 179 227 917 354 693 949 701 126 102 702 973 195 763 884 375 091 950 112 856 686 337 256 445 940 926 150 883 582 164

CUARENTA Y DOS MIL 426 599 115 194 413 784 662 052 830 652 632 655 917 660 738 573 976 580 597 254 672

CUARENTA Y TRES MIL 344 833 343 000 152 777 112 249 262 375 906 636 556 547 430 271 791 269 567

CUARENTA Y CUATRO MIL 881 851 802 366 388 144 958 274 214 368 324 876 386 689 663 355 903 956 723 623 579 195 745 800 477 806 940 160

CUARENTA Y CINCO MIL 926 335 070 514 350 817 019 616 101 144 125 717 989 151 234 948 028 621 247 412 050 973

CUARENTA Y SEIS MIL 348 107 349 785 177 495 349 848 970 817 535 342 973 748 524 415 213 789 202 999 209 200 618 101 052 125 156 356 812

BANCO HIJOS DE OLIMPIO PEREZ FUNDADO EN 1847 CENTRAL: SANTIAGO CERVANTES, 15 AGENCIA URBANA: GRAL. MOLA, 8 SUCURSALES: VILLAGARCIA MUROS

El índice general de la Bolsa de Madrid sigue por bajo de 100 al concluir la primera semana del último trimestre del año. Ha bajado -0.21 al pasar de 19.96 a 19.75. En términos concretos puede decirse que en la semana que termina se ha deslizado la Bolsa por el camino de la baja, pese a la ligera reacción de la sesión inicial. Las diferencias en los cambios, en uno u en otro sentido no han sido grandes, con excepción de Unión y Fénix, que ha subido 100 y Banco Popular, 20. Y en sentido contrario, Petrolcos, que bajó 20; Ponferrada, 7, y El Águila, 6.

Con la excepción de las acciones en los Bancos se mantienen muy firmes, las eléctricas se muestran resistentes y están en la línea de la irregularidad junto con las del sector de alimentación. Por el contrario están en la de la baja las mineras, siderometalúrgicas, las químicas y las de construcción. Los fondos públicos y muchos valores de renta fija que cortaron el cupón al principio de la semana han sentido su elevadísimo efecto en los cambios, que pueden estimarse como sostenidos. Vienen ahora a gravitar sobre la Bolsa las nuevas 2.400.000 acciones de Iberduero, que suponen 1.200 millones de pesetas nominales que acaban de admitirse a cotización y que han sido emitidas por la absorción de Salto del Sill. Este último valor no ha vuelto a cotizarse desde el día 24 de septiembre último. Se rumorean como inminentes algunas ampliaciones de capital de Bancos y ya se ha hecho público la de Sevillana. Ha sido menor que en la semana anterior el volumen de operaciones; en total sumaron 80.174.972,45 pesetas nominales, de las que correspondieron 36.987.172,65 a las acciones; 26.248.500, a los efectos públicos, y 16.938.500, a las obligaciones. Estas circunstancias denotan que no ha variado la posición de reserva en que se encuentra la Bolsa. Catorce bajas (una de ellas no lo es en realidad, la del Banco Central), frente a diez altas y cuatro repeticiones de cambios registra nuestro cuadro de 29 valores. Al margen de la Bolsa hay que decir que sigue con ímpetu la inversión de capital extranjero en cantidades apreciables en participaciones de empresas españolas. Mil millones de pesetas ha invertido solamente una empresa americana en su asociación con otra española en el curso de la semana.

Bajando la reserva de energía eléctrica en 115 millones de Kw/h., con respecto a septiembre

MADRID, 5. - En 288 millones de metros cúbicos ha disminuido el volumen de agua embalsada, en relación con el pasado 28 de septiembre y la reserva de energía eléctrica ha descendido también en 115 millones de kilovatios hora, respecto de igual fecha. En la actualidad hay 12.757 millones de metros cúbicos de agua disponibles, que representan el 61,9 por ciento de la capacidad total de los embalses, que es de 20.597, mientras que la reserva de energía eléctrica es de 5.059 millones de Kw/h., equivalente al 68,7 por ciento de la que habría a embalses llenos. - Cifra.

Trabajaba como albañil para sustraer sus jornales a los obreros de la construcción También les despojaba de los objetos de valor

MADRID, 5. - Ha sido detenido Luis García Torroba, de 21 años.

A la Jefatura Superior de Policía llegaban incesantemente denuncias de numerosos hurtos a modestos obreros. Las sustracciones afectaban a trabajadores del ramo de la construcción, situados en distintos puntos de Madrid. Los jornales desaparecían los días de cobro; en los restantes días de la semana desaparecían también carteras, monederos, relojes y otros objetos pequeños de valor, que en muchas ocasiones sus propietarios estaban pagando aún a plazos. Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, se alistaron como obreros especializados, en distintas ramas de varias obras madrileñas. Trabajaron junto a los auténticos obreros y llegaron a familiarizarse con ellos de tal forma que era difícil diferenciarlos. Y establecieron su vigilancia, que dio pronto fruto. Unos inspectores vieron como Luis García Torroba, abandonaba el trabajo y mostraba singular curiosidad, por unos cables eléctricos que estrados, iban a parar al guardarropa donde los obreros dejaban sus americanas, relojes y algún objeto de valor. Y le sorprendieron cuando registraba las ropas de sus compañeros. Negó al principio pero confesó luego. Su especialidad era despojar a los trabajadores para lo cual ingresaba en las obras como un albañil más. El detenido junto con varios relojes, carteras y plumas que la Policía le intervino fué puesto a disposición de la autoridad judicial. - Cifra.

Venta Escolar TOBARIS. Includes images of school supplies like pens, pencils, notebooks, and calculators with prices listed.

El Ministro de Obras Públicas, en Bilbao

BILBAO, 5.- Ha llegado a esta capital el Ministro de Obras Públicas, don Jorge Vigón. En el andén le esperaban las primeras autoridades. Seguidamente se trasladó a la oficina de proyectos de Obras Públicas donde le fueron mostrados los distintos proyectos que se tienen en estudio para la realización de la urbanización del Gran Bilbao. Después, en el Ayuntamiento, se constituyó la junta administrativa de abastecimiento de aguas. Hablaron el Alcalde el Gobernador Civil, el Presidente de la ciudad junta, y el Ministro, quien, en breves palabras, aludió a la importancia de los proyectos y se ofreció, tanto desde su cargo como personalmente, para una máxima colaboración en la adjudicación definitiva de los planes. Por último hizo una visita a las obras de reparación que se efectúan en el canal que trae el agua a Bilbao. Al momento asistió a una comida en el Club Marítimo del Abra.

Actrices de la pantalla

Un aniversario inadvertido: la muerte de KALMAN

Con sus operetas ganó tanto dinero como BEETHOWEN, BACH, WAGNER, STRAUSS y OFFENBACH juntos

PARIS — (Del corresponsal de la Agencia LP, Marcel CARTIER, en exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

Nadie se acordó de conmemorar el décimo aniversario de la desaparición de Emerik Kalman, cuya muerte, a los 71 años, en 1953 en París, pasó ya inadvertida, y que fue sin embargo uno de los más célebres compositores de operetas del siglo XX.

cine y la radio contribuyeron a popularizar.

Entre las dos guerras fue el rival de Lehár y soñó toda su vida con vencerla. Su popularidad en Europa Central, de donde era originario, estuvo, a principios de los años 30, a punto de sobrepasar a la de su competidor, cuando fue puesto momentáneamente fuera de combate por el nazismo.

Otto, teniendo al fiel Kalman a su derecha, recibió el homenaje de la capital del cine, donde se habló mucho del entusiasmo monárquico del compositor.

Desgraciadamente las ilusiones de Kalman de ver a Otto instalado en el Trono después de la guerra no se realizaron. Su única

satisfacción fue la de sobrevivir a Lehár, que murió en 1948. Volvió a Europa pero pronto cayó enfermo y pasó paralizado los cuatro últimos años de su vida.

Se había casado con una mujer que hubiera podido ser su nieta y murió intensamente rico.

Un agente teatral que se ocupaba de sus negocios calculó un día, cifras en mano, que hasta 1939 Kalman había ganado más con su música que Beethoven, Bach, Wagner y hasta que los dos compositores de música ligera más célebres del siglo XIX: Juan Strauss y Offenbach, todos juntos.

Lo que no ha impedido que diez años después de su muerte nadie se acordara de llevar unas flores a su tumba ni de organizar una velada conmemorativa en su honor.

(Prohibida su reproducción)

«LOS MACHUCAMBOS», PARA «EL LLANERO»



Ha sido contratado para actuar en el film «El Llanero», que dirige Jesús Franco, el famoso trío «Los Machucambos», que está formado por Rafael Gayoso, madrileño, estudiante de Derecho, que hace diez años marchó a París; Julia Cortés, de Costa Rica en Roma; y residente de su país e hija del actual embajador de Costa Rica en Roma; y Romano Zanotti, argentino de origen italiano. Se conocieron en París hace cinco años, y desde entonces han triunfado en todo el mundo. Recientemente celebraron la venta de los tres millones de discos. Después de actuar en «El Llanero» marcharán a Israel, Turquía, Japón, América Latina y Estados Unidos. En la foto, bajo la mirada atenta de Jesús Franco, un ensayo antes de grabar una de las canciones del film, en la casa Hispavox.



Diana Loris es una de las actrices españolas de más amplio porvenir —que ya es presente— tiene en el cine internacional. Su belleza natural, su talento y sus conocimientos perfectos del inglés le abrieron las puertas de la ansiada meta con que sueña todo profesional (Hollywood) y que ella no tardará en alcanzar. Su última película, junto a Alex Nicol y Jorge Mistral, fue el western titulado «Los pistoleros de la Casa Grande». Y tras ésta, cinco títulos más a rodar en régimen de coproducción, lo que le garantiza su cotización como primera figura del séptimo arte.



Patricia Lujan llegó al cine hace poco más de un año, y por casualidad. Se hallaba cenando en la popular verbera de Las Ventillas, cuando fue elegida por unanimidad «Novia de Madrid». Y éste fue su trampolín para lanzarse al cine. Igual le ofrece el papel protagonista femenino en «La ruta de los narcóticos», y de ahí, importantes papeles en otros films, entre los que se encuentra «Operación Embajada» que acaba de rodar.



Christine Nielsen, rubia actriz alemana muy cotizada desde que Bernhard Wicki la dió un importante papel en «El milagro de Malakias», film con el que Alemania concurrió oficialmente a la última Semana Internacional de Cine Religioso y de Valores Humanos de Valladolid. Ahora acaba de finalizar «El hombre invisible», y a juzgar por su sonrisa, el hombre invisible con el que conversa por teléfono no es el monstruo al que alude el título del nuevo film alemán.

«Thérèse Desqueyroux»

LA NOVELA DE MAURIAC, EN LA PANTALLA

En 1936 François Mauriac, acrecentando su sólido prestigio de excelente narrador, publicaba la novela «Thérèse Desqueyroux», hoy trasladada a la pantalla cinematográfica por Eugène Lepage y Georges Franju, bajo la dirección técnica de Robert Vignon, y con la colaboración de Christian Matras, Gaston Thonnart y Jean Labussière.

La novela de referencia es considerada como una de las mejores del citado escritor.

Robert G. Escarpit, en su «Historia de la Literatura Francesa», escribe al hacer la presentación de Mauriac que es el novelista de la burguesía a la cual pertenece: el burgués, del Suroeste de Francia, principalmente Burdeos. Su catolicismo inquieto le conduce a un análisis despiadado y pesimista de las almas, que más bien se parece a ciertas formas de la literatura puritana. Pero la sensibilidad agudísima de Mauriac, su deseo de salvación, su espiritualidad, le apartan bastante del puritanismo.

Por otra parte René Lelou, en su estudio sobre «La novela francesa desde 1900», en el capítulo destinado a las novelas de provincia nos dice: «A menudo uno se siente inclinado a afirmar que... la obra de Mauriac es tanto la de un poeta como la de un novelista. Pero cualquier distinción resulta artificial si sugiere un contraste entre los dos elementos: el lirismo de Mauriac es reabsorbido por su prosa, ensancha las imágenes, perfuma las cadencias, no ejerce gratuitamente sino que proporciona el colorido de la magia a las descripciones más sórdidas. Si la mayoría de sus novelas se desarrollan a la manera sintónica, «Genitrix», tragedia del amor materno, mantiene el modo más clásico. Por otra parte, uno sólo de sus personajes ha obsesionado a Mauriac hasta el extremo de salirse del libro en el que él quería encerrar su destino: es el de Thérèse Desqueyroux, heroína de la novela que lleva su nombre, de las dos narraciones cortas de «Plongées», de un capítulo en «Ce qui était perdu» y de «La Fin de la Nuit». Esa importancia de Thérèse proviene de que, simple lugareña primero encerrada dentro de los límites de la vida provincial, surge luego ante el propio Mauriac como una

replica moderna de la Fedra raciniana, dotada muy a pesar suyo del poder personal de envenerar y corromper. Para el católico Mauriac, Thérèse plantea el problema de la Gracia, con una tal insistencia que, a falta de haber «visto» como novelista el capellán que hubiera recibido la confesión, ha interrumpido el relato justo un poco antes que Thérèse sea perdonada. Gustar de la paz del Señor, no representaba para ella tanto como salvarse de la «luz sulfurosa» con la que Mauriac había iluminado la vida de ella». Para mayor precisión traducimos las palabras con que Bernard Desqueyroux se despidió de su esposa, encontrándose ambos en París, y que sirven como final del diálogo en la película: «Hubiera querido que el dolor, Thérèse, te llevara totalmente junto a Dios, como he deseado siempre que fueras digna del nombre de Santa Lucuste... Sin embargo, me queda la esperanza de que no estás sola».

Tal como sucede con la lectura de la novela, con la película se llega al final a través del desarrollo de una serie de variadas circunstancias, hechos y episodios de

sumo interés para el espectador; todo ello narrado con fluida lucidez y cautivadora emoción. Por lo que hemos escrito anteriormente queda expuesta la idea básica y fundamental, o intención del autor. Añadamos que, lo más que hay que ver, ver y sentir en el film, es como no, será contada la historia.

La distribución de los principales papeles ha sido hecha de la siguiente manera: Thérèse Desqueyroux, Emmanuelle Riva; Anne de Latrave, Edith Scob; Bernard Desqueyroux, Philippe Noiret; Azévédo, Sami Frey; Balonte, Jeanne Pérez; Duros, Jacques Monod; Madame de Latrave, Renée Devillers de la Comédie Française; M. de Latrave, Richard Saint-Bris; M. Larroque, Lucien Nat; y Tia Clara, Hélène Dieudonné. La mayor parte del rodaje se ha llevado a cabo en la región bordelesa, bajo la dirección de Raymond Heil, como segundo jefe operador. En calidad de asistentes en la dirección de escenarios y filmación han actuado Georges Casati, André Domage y Ernest Bourraud. Los diálogos, a cargo del propio François Mauriac. (De «Destino»).

SECRETARIA NECESITA IMPORTANTE EMPRESA. Taquimecanógrafa, dominio del francés y práctica de oficinas. Escribir a mano con «curriculum vitae» al Apartado 447. LA CORUÑA

HEINZ, en Barajas



MADRID.— En tránsito para Frankfurt y procedente de Málaga, ha estado unas horas en Barajas el actor alemán Heinz Rühmann, al que acompañaba su esposa Herta Feller. En la foto, un momento después de su llegada a Málaga.— (F. Europa Press)

«CRUCERO DE VERANO»



Carmen Sevilla en un plano de «Crucero de verano». La película de Suevia Films-Cesáreo González

PANTALLA INDISCRETA

Shelley Winters declara la guerra a Vittorio Gassmann

ROMA — (Del corresponsal de la Agencia LP, Jorge Malda, en exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

La actriz Shelley Winters está divorciada de Vittorio Gassman. Y sin embargo está indignada (y tal vez apenada) con la idea de que su ex-marido ame a otra, en este caso Annette Stroyberg.

Para separarlos está dispuesta a todo. Así, acaba de entregarse a unas manifestaciones públicas que verdaderamente no le hacen mucho honor.

Con la esperanza (por otra parte inútil) de desalentar a Annette, ha puesto a Vittorio Gassman como chupa de dómine ante los periodistas italianos.

«Deseo muchas venturas a la señorita Stroyberg —ha declarado—. Pronto descubrirá a su costa que Gassman no es más que un pelele egoísta y violento. Recuerdo todavía las escenas terribles que me hacía cuando vivíamos juntos y todavía siento escalofríos».

Un día lo rompió todo en nuestro piso. Hasta me pegó. Vittorio es un dominador que no reconoce jamás sus equivocaciones. Me enviaba 12 rosas amarillas todos los días. Yo, por mi parte, no le negaba nada para serle agradable. Ahora bien, ya saben ustedes cómo son los italianos... Pero es tan delicado hablar de estas cosas...

«Cuando tuvimos nuestra hija Victoria, su carácter cambió radicalmente. Empezó a detestarme mientras adoraba a a pequeña. No había quien le aguantara. Si, verdaderamente, lo repito, deseo muchas venturas a esa francesita» (la cual en realidad es sueca).

Cuando leyó todo esto en los periódicos, Vittorio Gassman se contentó con responder: «No es extraño que su segundo marido, Tony Franciosa, no haya podido aguantarla tampoco. Creo que las sesiones de electro-

chock que sufrió en América no fueron suficientes. Necesitaría otras... ¡Y decir que se juraron amor eterno!...».

(Prohibida su reproducción)

Pareja de guapas



Nadja Tiller es quizá la actriz alemana más ocupada de todas. En España, vimos no hace mucho «La embajadora», protagonizada por ella. Su último éxito fue «Moral 663, dirigida por Rolf Thiele, donde su labor es polifacética, ya que al lado de la mujer severa y plácida incorpora también la frívola ligera

Lea Massari, actriz italiana, se dió a conocer en España con la película «El Coloso de Rodas», para la cual abandonó su carrera de arquitectura en Roma y, después, se dedicó por entero a cine. Últimamente ha estado a nuestro lado otra vez como protagonista de «Llanto por un bandido», película biográfica de José María el «Tempranillo», personaje que encarna. Francisco Rabal.

Guía médica. SANATORIO NEUROPSIQUIATRICO DEL Dr. Pablo Ares Feal. Enfermedades Nerviosas y Mentales. Consultas. M. DE ACOSTA. Médico Cirujano. Partos y enfermedades de la mujer. Alameda, 8 - Teléfono, 1299. SANTIAGO. Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos. Anúnciese en LA NOCHE

# Inauguración del Curso académico en la Universidad compostelana

## Presidió el Rector, con el Capitán General de la Región EL DR. JORGE ECHEVERRI PRONUNCIÓ EL DISCURSO INAUGURAL

En la mañana de ayer, la Universidad compostelana celebró solemnemente la apertura del curso académico 1963-64.

A las once y cuarto de la mañana comenzaron a llegar a la Universidad las autoridades y representaciones invitadas, recibidas en el edificio universitario por el Jefe del Protocolo mientras la Banda de Música del Ayuntamiento de La Coruña interpretaba diferentes composiciones.

### LA COMITIVA

A las once y media, desde el Claustro bajo se formó la comitiva, que iniciaban los maceros de la Universidad, seguidos de las comisiones y representaciones de la Ciudad, profesores universitarios Claustro togado y la presidencia que estaba integrada por el Rector de la Universidad profesor Jorge Echeverri, Capitán General de la Región Militar, señor López Muñiz, Alcalde accidental de la Ciudad, Sr. Fernández Vilas, Gobernador Civil de Lugo, Sr. del Río Iglesias, Delegado Provincial de Información y Turismo, Sr. Serrano Castilla; Comandante-Director de la Escuela Naval, Sr. Sánchez-Barcáiztegui; Juez Municipal, Sr. Losada Magariños; Canciller-Secretario de la Diócesis, Dr. Espiño Arceo, Primer Teniente de Alcalde del Ayuntamiento de Vigo, Sr. Varela Grandal; Concejal representante del Ayuntamiento de El Ferrol, Dr. Couce Doce, y Jefe del SEU, Sr. Fernández de Castro.

También asistieron representaciones de los Colegios Médicos y Académias Médico-quirúrgicas de la Región y por la Academia Gallega, el Decano de la Facultad de Derecho, Dr. Pedret Casado.

### EN LA CAPILLA

La comitiva se dirigió por el claustro bajo a la capilla de la Universidad, donde primeramente se ofició el «Veni Creator Spiritus», por el M. I. Sr. Dr. D. Benito Espiño Arceo, cantado por la «Choir Cantorum» del Seminario Conciliar. Seguidamente se inició la Misa de Espíritu Santo y durante la misma la Schola Cantorum interpretó brillantísimamente diversas composiciones religiosas.

### EN EL PARANINFO

Terminada la misa, la comitiva se dirigió al Paraninfo Universitario, que ofrecía un magnífico aspecto, para dar comienzo al acto académico que se inició con el «Gaudeamus igitur», interpretado por la citada Banda de Música.

### INTERVENCIÓN DEL JEFE DEL S. E. U.

El Jefe del SEU del Distrito Universitario, don Ricardo Fernández Castro, pronunció el Mensaje Inaugural del Curso Académico que comienza, señalando con atinadas y elocuentes palabras que el Sindicato Español Universitario, consciente de las ineludibles obligaciones que tiene para con los estudiantes, la Universidad y la Sociedad española, ha venido planteando últimamente una línea de acción sindical que fundamentalmente hace referencia a un exacto y justo planteamiento del problema que constituye el acceso a la Enseñanza Superior de los hombres de probada capacidad y respetando, no solamente el concepto de representatividad, sino ante todo y sobre todo el concepto de eficacia. La importancia de esta labor es palpable a la vista de la contribución del SEU a hacer que la casi totalidad de los principios postulados por nuestro Sindicato en materia de Protección Escolar, hayan sido acogidos por la propia Comisaría General del Ministerio de Educación Nacional.

Resaltó también, el Jefe del Distrito, la importancia extraordinaria del IV Consejo Nacional del SEU, en el que se tocaron los más interesantes puntos de la palpitante actualidad universitaria. Las ya numerosas Académias Profesionales que el Sindicato tiene en funcionamiento, el Centro Profesional de Enseñanza Postal, las campañas de Alfabetización y Educación Fundamental y las también numerosas realizaciones llevadas a cabo en el ámbito del Distrito, son prueba evidente de esta eficacia y autenticidad sindical.

Asimismo, dijo, que es preciso plantearse una de las nuevas realidades que han aflorado en el terreno universitario y que no es otra cosa que la aparición de la Universidad de la Iglesia. La Universidad de la Iglesia ha venido a romper con su creación, el principio unitario que venía reglando en esta clase de enseñanzas. Ante este hecho se plantea el Jefe del SEU tres posturas distintas, in-



El Capitán General de la Región, efectuando la entrega de diplomas a los alumnos

nándose por afirmar que si se ha establecido el punto de partida en materia de libertad en la Enseñanza Universitaria, debe irse hacia ello con todas las consecuencias.

Por último, y después de tocar algunos puntos en materia de realidades académicas y sindicales, terminó poniendo de manifiesto que el Sindicato Español Universitario, cuya preocupación por incorporar de manera definitiva a los estudiantes dentro de su estructura, por edificar una Universidad que permita una decorosa confrontación europea y por colocar al nivel del tiempo y de sus exigencias a las Enseñanzas Técnicas, ha quedado, probada, esperada y confiada en que su esfuerzo y decidida colaboración, sea debidamente valorado a la hora de convertir en tangible realidad, el cúmulo de esperanzas hasta aquí fuertemente formuladas. Y al hacerlo, invita a profesores y alumnos, a considerar esta empresa como algo por lo que se puede rendir un continuado y responsable servicio.

### DISCURSO DEL RECTOR

Seguidamente, el Rector de la Universidad, Prof. Jorge Echeverri, a quien por riguroso turno correspondía, procedió a la lectura del discurso inaugural, que versó sobre «Mito y realidad en Leonardo de Vinci». De acuerdo con la tradición universitaria, primeramente hizo mención de las altas y bajas de catédricos durante el pasado curso y dedicó un recuerdo especial al Prof. Batecas Marugán, jubilado en el mes de marzo, y al Prof. Muñoz Taboada, fallecido en el mismo mes. Entrando en el tema del discurso, lo desarrolló refiriéndose a Leonardo de Vinci y a su ambiente, su figura como filósofo, como anatómico, como artista. Una rápida visión de la historia —señala el Prof. Echeverri— nos muestra cómo han sido, y siguen siendo paralelos el curso del arte y del pensamiento a través de los siglos. Ambos exponen, aunque con medios bien distintos, una común estructura que puede romper con su pasado o, por el contrario, prolongarlo en el espacio y en el tiempo. Así escribe René Huyghe en su libro «El arte y el alma», al referirse a Leonardo de Vinci.

Esta discordancia particular se hace armoniosa en el momento de la visión de conjunto, y de esta forma Leonardo puede personalizarnos a la perfección la individualidad en que confluyen una historia del arte con otra del pensamiento, no exentas de cierta confusión: la Edad Media se detiene y en el Renacimiento tomaban forma la vida y la historia de Leonardo, cuya preocupación por el rumbo hacia el estudio de todas las ciencias y de todas las artes, dándole caracteres de universalidad, pudiendo aplicarse en este caso la frase de Rubens: «Yo estoy utilizando la expresión de un filósofo antiguo, que todo el mundo es mi patria». Gólimi, en el estudio que hace de Leonardo, expresa la inferioridad intelectual en que le situaba el mundo que empezaba a frecuentar, y asimismo el resentimiento que el gran artista muestra ante ese desprecio, que evoca con amargura en el «Código Atlántico» cuando dice: «Porque no soy hombre de letras, algunos presuntuosos justifican el desprecio que me tienen, alegando que no soy un humanista».

Con el fin de dominar la ansiedad de la fuga del tiempo, y con él, de la vida, se refugia en la luz, «sumergir las cosas en la luz es sumergirlas en el infinito». Solamente las obras de arte serán duraderas, pero a condición de que posean el principio de la eternidad: la luz.

El estudio hecho por Leonardo para lograr las manos de Gioconda es admirable. Es cierto que la belleza de las obras de arte y hasta el carácter del artista puede ser conocido a través de las manos. La pintura puede describir la mano del modelo y el sentido estético orienta la mano del artista hacia la creación de las líneas de las imágenes en sus más diversos aspectos. Así o en parecidas palabras se expresa de Vinci en el Tratado de la Pintura. Las manos en las obras del artista florentino traducen los caracteres del hombre genial que da la sensación de que lleva a la obra pictórica sus propias manos de sabio y de artista.

Leonardo habla llevado a Francia como consuelo de sus luchas y sinsabores el «Tratado de la Pintura» en el que destacan bellas construcciones y paisajes para el estudio de perspectivas y la reflexión de la luz, alguna colección de dibujos y manuscritos, su Mona Lisa, su Santa Ana y el esbozo de San Juan. Su parálisis del miembro superior derecho le impedía pintar pero no dibujar y escribir. Se piensa que las obras por él esbozadas, como Santa Ana

y San Juan fueron terminadas bajo su dirección por Francisco Melzi.

Se aproximan sus últimos días, el encanto de su arte va desvaneciéndose en los terrenos, surgen sus altos valores espirituales, da a conocer sus deseos finales a Guillaume Boureau, notario real, explicando el 2 de mayo de 1519, estando a su lado su fiel colaborador Francisco Melzi y su sirvienta Mathurine. Parece ser que su muerte en los brazos del rey de Francia pertenece a la leyenda.

Pensemos que el Leonardo, suave y tranquilo, al que describen apacible y sossegado, reflexiona sobre el valor moral y dice: «El hombre es más grande en cuanto es mayor su capacidad de sufrimiento», y en el reverso de la hoja 252 del Código Atlántico se expresa así: «Cuando yo creía aprender a vivir, aprendo a morir».

En alabanza del gran maestro florentino, podemos manifestar que Rafael y Miguel Ángel le deben parte de su gloria. La influencia de sus obras tuvo que contribuir a su formación. Rafael tomó de Leonardo la gracia divina, que extendió sus obras, y Miguel Ángel se aprovechó del dominio y del gusto para dibujar. Uno y otro le sobrepasaron en diferentes facetas del arte, pero Leonardo les inspiró en las fuentes que utilizaban para formarse.

Leonardo de Vinci, eternamente joven, como Goethe, se siente conducido por una estrella, dibujando sobre una misma hoja tres imágenes simbólicas. La primera, de arriba abajo, que representa un arado, ofrece la siguiente inscripción: «Rigor ostinado». La tercera representa una linterna encendida, de la que irradian varias antorchas. La segunda, una brújula, que dirige el timón de un navío y a cuyo pie se puede leer: «Rigor destinado». A su lado, Leonardo ha escrito: «No puede equivocarse, ya que es conducido por una estrella».

Estas tres imágenes simbólicas, que pertenecen a la Biblioteca Real de Windsor, podían tener como finalidad el ser bordadas sobre el ropaje de los sabios, en este caso del artista florentino, con hilo de oro y perlas. Ellas pueden tener como significado la labor del artista que, con un rigor obstinado, trabaja su campo con el arado, que lo hace con un destino ya trazado y dirigido por una brújula, pero siempre iluminado por la luz que irradia de la linterna encendida.

Y así termina este discurso sobre la gran figura de Leonardo de Vinci, estudio incompleto, porque solamente ha sido realizado sobre algunas de las facetas que cultivó y porque a la Historia del Arte le faltan muchas hojas en el ca-

pítulo dedicado al gran artista florentino, que esperamos se recuperen para lograr un estudio lo más completo posible del hombre genial que dedicó toda su vida al cultivo de las ciencias, de las artes y de las letras. Por otra parte, si bien es cierto que Leonardo ha tenido como base de sus trabajos las enseñanzas de los siglos pasados, lo que él reconoce, también su sabiduría ha sido recogida por los siglos posteriores sobre los cuales lucen las teorías y los hechos de esta figura de leyenda cuyos pensamientos, como dice Duhem, han fecundado la ciencia, en donde han quedado escritas sus meditaciones, desde el momento en que el genio observa las fases iniciales de su descubrimiento, envueltas por la bruma de la duda, hasta que lo contempla en el esplendor de la verdad.

Por estos caminos —termina diciendo el profesor Echeverri— ha discurrido la labor de este hombre genial, cuya vida ha quedado grabada en las hojas de sus manuscritos, en sus dibujos, en sus pinturas, lecciones eternas para los amantes de la ciencia y del arte universal, del que habla como expresión espiritual que se refleja en la esperanza del hombre de volver a su primer estado, como la mariposa que busca la luz, dice el artista, como la linterna encendida que ilumina la obra que Leonardo entregó a la posteridad, al precio de grandes esfuerzos que le permitieron resolver los grandes problemas del saber humano, desde la música y la pintura hasta los del pensamiento, pasando por la arquitectura, la mecánica, la escultura y la biología.

El profesor Echeverri fué muy aplaudido al final de su brillantísimo discurso y muy felicitado.

### ENTREGA DE DIPLOMAS

A continuación el Sr. Secretario General hizo mención de los alumnos que han obtenido Matrícula de Honor en sus estudios del pasado curso y se entregaron diplomas a los que obtuvieron Premio Extraordinario.

### TOMA DE JURAMENTO

Finalmente, y tras tomar el juramento a los alumnos que iniciarán este año sus estudios, terminó el acto declarando el Rector inaugurado el curso 1963-64 en nombre de S. E. el Jefe del Estado.

La banda de música interpretó el Himno Nacional que todos los asistentes escucharon en pie.



El Rector de la Universidad, durante la lectura del discurso inaugural del Curso 1963-64. (F. Santiso)

### COMIDA EN FONSECA

A las dos y media de la tarde y en el Colegio Mayor de Fonseca, tuvo lugar una comida de confraternización, con motivo de

la inauguración del Curso Académico 1963-64, a la que asistieron el Claustro Universitario, autoridades académicas y demás invitados a la inauguración del Curso.

### VIDA RELIGIOSA

## Toma de posesión del Párroco de Sta. Susana

Esta tarde, a las seis y media, tomará posesión de la Parroquia de Santa Susana, el nuevo Cura Párroco, don Raimundo García Veiga.

Son muchos los feligreses y amigos que asistirán a este acto, ha cediéndose eco de la invitación general hecha por el nuevo Párroco desde el pulpito días pasados.

A continuación feligreses y amigos participarán de la Comunión que se distribuirá en la misa de la tarde, ofreciendo esta misa y Comunión el Sr. Cura y los feligreses por los intereses espirituales de la parroquia.

Desde estas líneas enviamos al nuevo Pastor nuestra felicitación y hacemos votos para que su gestión pastoral sea de la gloria de Dios y del bien de las almas de esta feligresía.

**SACERDOTE A COLOMBIA**  
Por una temporada ha fijado su residencia en Colombia, en misión de apostolado, el coadjutor de Santa Susana, don Ramón Novoa Velasco.

**LOS CURSILLOS DE CRISTIANDAD**  
El Secretariado Diocesano de Cursillos de Cristiandad, en el deseo de que en las «Ultras» se extienda la confianza, y se fomente la intimidad entre los militantes, ha pensado en dar una nueva modalidad, por lo menos

— así nos lo participan — a alguna de dichas reuniones mensuales, impregnándolas de un carácter de convivencia, y como consecuencia, para hoy domingo, la «Ultras» de este mes, tendrá lugar en la Casa Cioceana de Ejercicios Espirituales, con sujeción al siguiente programa:

9.30.— Meditación.  
10.— Santa Misa.  
10.30.— Desayuno con tiempo suficiente para charlar.  
11.30.— Reuniones de grupo.  
12.— Reunión plenaria.  
12.50.— Despedida ante el Sagrado y salida.

En el año que nos disponemos a recibir, se cumplirá el centenario de los cursillos en la Diócesis. El 23 de este mes, será celebrado el 93 Cursillo.

Y en 1965, anualidad jubileana tendremos en Santiago la magna concentración Nacional de Ultras, en Asamblea y en Peregrinación.

**NOVENA DEL PILAR, EN SANTA SUSANA**

Ha comenzado la novena en honor de la Virgen Santísima del Pilar, en el templo de Santa Susana. Los cultos dan comienzo a las siete de la tarde con Misa comunitaria. Después del ejercicio de la novena se reza el santo Rosario.

Los tres últimos días ocupará la sagrada cátedra el nuevo cura párroco, D. Raimundo García Veiga.

**CATECISMO EN LAS PARROQUIAS DE SAN FRUCTUOSO Y SANTA SUSANA**

Hoy se reanuda las actividades de los Catecismos en las dos parroquias.

El horario es el siguiente:  
Carmen de Abajo y San Lorenzo, a las 9.30 de la mañana.  
Santa Marta y Santa Susana, a las 10.30 de la mañana.

**SOLEMNE NOVENA A SANTA TERESA DE JESUS**

Mañana, día 7, en la iglesia de MM. Carmelitas de esta ciudad, dará principio la novena. Todos los días habrá misas a las 8, 8.30 y 9.15. La función de la tarde será a las 7.30 con Exposición y rezo de la novena.

El día 15, festividad de la Santa, se cantará una Misa solemne, a las once, quedando de manifiesto su Divina Majestad hasta las 7.30 de la tarde, en que, después de los ejercicios acostumbrados, habrá sermón, reserva y bendición con el Santísimo Sacramento, dándose después a besar la reliquia de la Santa. El sermón está a cargo del orador, sagrado reverendo Padre José Alonso Lamela, O.F.M.

Hay concedida indulgencia plenaria a todos los fieles que habiendo confesado, visiten el día de la Santa dicha iglesia.

**NOVENA A NUESTRA SEÑORA DE FATIMA**

Ha comenzado la novena en honor de Nuestra Señora de Fátima en su santuario del Castañerío. La intención principal de las oraciones de la novena es pedir por el Concilio.

Los actos que se celebrarán son los siguientes: A las 7.15 de la mañana, Santa Misa y novena; a las 8 de la tarde, Misa comunitaria, rezo del Rosario y bendición con el Santísimo Sacramento.

En los últimos días de la novena predicará el P. Baudilio Barrero, profesor del Seminario de Santiago.

Las misas de hoy, domingo, serán a las 7.30, 8.30, 11 y 12.30 de la mañana Misa comunitaria a las ocho de la tarde.

# Cartelera

<b>PRINCIPAL</b> HOY: 5:45 — 8 y 11 Sorprendente estreno Una desenfadada película de género, dentro de un fastuoso espectáculo musical <b>«DEL CIELO HA CAÍDO UNA ESTRELLA»</b> Ina Bauer - Toni Saller Eastmancolor — (Tolerada)	<b>CAPITOL</b> HOY: 5:30 — 7:45 — 10:30 Monumental estreno de la espectacular película <b>LA BATALLA DE SIRACUSA</b> DyallScope - Eastmancolor Rossano Brazzi Tina Louise (Mayores)
<b>METROPOL</b> HOY: 5:45 — 8 y 11 Grandioso estreno Una versión definitiva y centelleante del más legendario título de capa y espada <b>«LOS TRES MOSQUETEROS»</b> FranScope - Eastmancolor Gerard Barry Mylene Demongeot (Mayores de 16 años)	<b>YAGO</b> HOY: 5:30 — 7:45 — 10:30 Sensacional estreno de la magnífica superproducción <b>«ADIOS A LAS ARMAS»</b> CinemaScope - Color de luxe Rock Hudson Jennifer Jones (Mayores)
<b>SALON TEATRO</b> Hoy, a las 5:30, 7:45 y 10:30 PRESENTA <b>«LA PUERTA DEL DIABLO»</b> con Robert Taylor, (Tolerada) 3:30 <b>«LA ESTRELLA DE AFRICA»</b> (Tolerada)	<b>AVENIDA</b> HOY: 6 — 8 y 10:30 Sensacional primer estreno de la deliciosa película <b>«TOMBOLA»</b> en Eastmancolor con la simpática estrella Marisol (Para todos los públicos)

## SALON TEATRO

HOY, a las 5:30 = 7:45 y 10:45

Un film desbordante de emoción y violencia, plasmada en la pantalla en imágenes de vibrante y arrolladora acción

# LA PUERTA DEL DIABLO

CON ROBERT TAYLOR

Tolerada menores

A LAS 3.30 - INFANTIL

## LA ESTRELLA DE AFRICA

### Cartelera de infantiles

## CAPITOL

A las tres y media

## TOMBOLA

Eastmancolor

## YAGO

A las TRES Y MEDIA

## AVENIDA

A las cuatro

### Así mueren los valientes

CinemaScope - Technicolor

NOTAS DEL REPORTER

El Cursillo de Ayudantes Técnicos Sanitarios de Empresa será inaugurado el día 10

Completando la noticia que recogimos en esta sección hace días en relación con la celebración en Santiago del primer Cursillo de Ayudantes Técnicos Sanitarios de Empresas, reproducimos la nota que recibimos del Delegado en Santiago del Colegio de Practicantes, don Juan Vidán:

La Escuela Nacional de Medicina del Trabajo, organiza en esta Facultad, los Cursos, para Ayudantes Técnicos Sanitarios de Empresa, bajo la Dirección del Prof. de esta Facultad, Dr. M. Sánchez Salorio.

La inauguración del curso tendrá lugar en esta Facultad (San Francisco) el próximo día diez.

ACTOS

A las diez de la mañana, en la referida Facultad, serán recibidos todos los cursillistas, por el Decano de la Facultad Dr. Novo González y por el Director de los Cursos, Profesor Dr. M. Sánchez Salorio.

A las once horas inaugurará el curso el Director de la Escuela Nacional de Medicina del Trabajo, Prof. F. Díaz González, el cual se traslada de Madrid para dar mayor realce de estos cursos, y pronunciará la conferencia inaugural.

A las doce, visita de los cursillistas, al Sepulcro del Apóstol Santiago, siendo recibidos por el Excmo. Cabildo Metropolitano. Presentará la ofrenda al Apóstol, en nombre de todos los profesionales de la rama Auxiliar de la Medicina el Director de la Escuela Nacional, Doctor F. Díaz González. Después funcionará el botafumeiro en honor de los asistentes.

A continuación, todos los A. T. S. y demás personalidades, se trasladarán a la Universidad, para cumplimentar al Magnífico Sr. Rector, quien hará una salutación, a los señores Cursillistas.

Es días sucesivos daremos cuenta de la marcha de estos cursos, en la que tomarán parte cerca de 200 profesionales de toda la Región Gallega, León y Zamora.

Las clases la mayor parte de ellas, estarán a cargo de los Sres. Profesores de distintas Facultades, de esta Universidad, así como Jefes del S.O.E. y Médicos de Empresa.

Las plazas a proveer son cien. El curso tendrá la duración de dos meses.

EXPOSICION DE FILATELIA

En Santiago a finales de Noviembre se proyecta celebrar una exposición local de la Agrupación Vitorfílica, Numismática y Filatélica, comprendiendo tan sólo la última sección. Pero en este mes, el 12 concretamente una representación de los filatélicos santiagués, mostrará en la Exposición Regional que se anuncia en Vigo, parte de sus valiosas colecciones alguna de ellas cifrada en cincuenta mil pesetas.

La Agrupación a que nos referimos celebra los domingos, y días festivos un mercadillo en la Unión de Artesanos lonja en la que se registran importantes intercambios.

Ha surgido en esta Agrupación el plausible proyecto de montar en Santiago para el Año Santo la Exposición Nacional que recogerá, en lugar preferente, el muestrario de algunas Agrupaciones Internacionales.

Declarados como filatélicos en esta ciudad por su presencia en el mercadillo, son en total unos sesenta, pero las mejores colecciones, permanecen en el anonimato. Hay familias que cultivan esta pasión de la filatelia sin participar a los curiosos, lo que consiguen a través de gestiones por correo o personalmente utilizando también sus relaciones con diplomáticos y misioneros.

FOLLETOS FOTOGRAFICOS DEL AÑO SANTO

Llegaron a Santiago dos folletos enviados por el Ministerio de Información y Turismo.

Providen a impresionar plazas de la zona monumental para los folletos de que nos habló recientemente el Alcalde don Angel Porro Anido propaganda del Año Santo.

En proyección está, pues, una intensa labor en aquel sentido preparativos que han de reportar el ansiado beneficio para el esplendor de la anunciada anualidad jacobea.

A su regreso de Roma el Cardenal doctor Quiroga Palacios convocará una reunión, para determinar el programa de la labor de cada Comisión.

LA ALFOMBRA DE LA CAPILLA MAYOR

Un directivo de la Archidiócesis del Apóstol, don José Mosquera nos anunció que tal

vez en el Año Santo, se pueda completar la alfombra que luce en la capilla mayor, donada por la familia Simeón García. Se piensa en reunir 50.000 duros para cien metros de alfombra que llegue hasta el presbiterio.

El propósito que anima a este puñado de jacobinos es fomentar una suscripción y realizar aquel proyecto conforme al estudio que en 1947 confeccionó el recordado artista pintor, don Roberto Gonzalez del Bianco.

EL PREMIO DE LA CAJA DE AHORROS

A finales de diciembre expira el plazo para la presentación de trabajos al Concurso convocado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Santiago, dotado con un único premio de 25.000 pesetas.

Se refiere a un estudio del Camino de Santiago, en información de hoteles, señalizaciones, bosques y de la crónica de las peregrinaciones y descripción del Camino.

La cita, ya dió resultado; por lo menos, tres son los trabajos que optarán al premio.

EL PATRONATO DE BIBLIOTECA POPULAR

Se espera que en breve quede constituido en esta ciudad el Patronato de la Biblioteca Popular, dando visibilidad al acuerdo firmado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, con la Dirección General de Archivos y Bibliotecas.

Consecuencia inmediata de la formación del Patronato, será la distribución en préstamo, de libros en las Escuelas, Cárcel Colegios y en las Parroquias del término municipal, depósito que durará una semana para ser renovado en varias entregas.

La Biblioteca Pública, instalada en la Plaza de las Animas en el local que utilizó la Caja de Ahorros, será ampliada hasta un centenar de asientos.

Notas necrológicas

FALLECIMIENTO DE D. JOSE ARIJON GENDE

En la tarde de ayer falleció en Santiago el Dr. D. José Arijón Gende, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad. El distinguido médico, tan estimado en nuestra ciudad, venía desde hace tiempo sufriendo graves trastornos en su salud, lo cual no le impidió proseguir del todo su actividad, por lo que la noticia de su muerte habrá sorprendido a muchas personas que todavía hace pocos días lo saludaban en las rúas.

Pertenecía al Dr. Arijón al Cuerpo de médicos de Asistencia Pública domiciliar y durante la Guerra, prestó destacados servicios en la Sanidad Militar. Durante muchos años su clínica de Pediatría fué una de las más acreditadas y concurridas en Compostela, ya que en la especialidad de Medicina Infantil fué el doctor Arijón una verdadera autoridad.

La noticia de su fallecimiento ha causado en Santiago general sentimiento, así como en Padrón, villa de la que el distinguido médico es natural. Su familia, que cuenta con tantas simpatías, está recibiendo numerosos testimonios de pésame, a los cuales unimos el nuestro, expresando de un modo especial nuestro sentimiento a su esposa, doña Ramona do Porto Fernández, a sus hijos don José, don Joaquín, don Luis y don Angel Arijón do Porto, así como a sus hermanos don Serafín, don Luis y don Angel Arijón, queridos amigos nuestros deseándoles la necesaria resignación cristiana. Rogamos a nuestros lectores una oración por el alma del inolvidable caballero.

ANIVERSARIO

Hoy hace un año que falleció cristianamente, en Santiago, la Sra. D. Emilia Pico Geron, persona muy querida y apreciada por sus grandes virtudes.

Los funerales que por su eterno descanso se celebrarán mañana, a las once y media, en la iglesia de San Martín Pinario, se verán muy concurridos, dadas las numerosas amistades con que contaba la extinta.

Referamos a su viudo, D. Damián Santos, así como a sus hijos, José Ramón y Miguelito y a su madre, doña Mercedes, nuestro más sentido pésame.

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

GACETILLAS LOCALES

BACHILLERATO RADIOFONICO La Delegación Local Especial de Juventudes, cumpliendo normas de la Delegación Provincial, organizará, de acuerdo con el Centro Nacional de Enseñanza Media por Radio y Televisión, un aula de audición colectiva en el Hogar Juvenil, para los cursos 1º y 2º. Todos aquellos afiliados

a la Organización Juvenil Española a quienes pueda interesar podrán pasar por esta Delegación de Juventudes (Hospitalillo, 2-1) antes del 20 de los corrientes, o bien ponerse en contacto con los Jefes de Hogar de Arqueros y Liechás.

HOY VISITAN LA CIUDAD TRESCIENTOS TURISTAS

Sobre las once de la mañana de hoy, llegaron a Santiago trescientos turistas, ingleses y alemanes, del pasaje del barco "Berlín", que atracará en la bahía de Villagarcía de Arosa.

ENCUENTRO DE ATLETISMO APLAZADO

El encuentro de atletismo que había de disputarse hoy en el Estadio de la Residencia de Estudiantes los Clubs S. D. Compostela y Liceo de Villagarcía, quedó aplazado para el 12 de los corrientes.

PLANTA HOLANDESA CULTIVADA EN SANTIAGO

En el vivero del agricultor Roberto sito en el Carmen de Abojo ha sido cultivada con éxito una gloriola, semilla importada de Holanda.

En el escapearte que el expresado arboricultor tiene en la Plaza del Toral, se exhibe y llama poderosamente la atención el ejemplar cuyos bulbos se logran en macetas sembrándolos de Febrero a Junio. Con permiso de los consultores del Espasa, para ustedes la consulta obtendrá.

"Gloxinia. Plantas bulbosas de hojas atropadas como el terciopelo, y flores en forma de campanillas de finísimos colores, en los que se encuentran preciosos matices y puntuaciones del más bonito efecto. Sus coloridos son innumerables y de difícil descripción".

Nos han informado que la planta que luce en el Toral objeto de esta noticia ha sido adquirida para regalo a una bella sanaguera próxima a formar hogar. Belleza con belleza.

EL DR. MORENO DEL ORBE AL CONGRESO DE CIRUGIA INFANTIL

El distinguido pediatra doctor Moreno de Orbe ha sido invitado para participar como ponente en el Congreso Internacional de Cirugía Infantil que a finales del corriente mes se celebrará en París.

Con el encargo de la cátedra de Pediatría de nuestra Facultad de Medicina, doctor Peña Gullán, uno de los aspirantes a la cátedra que regenta opondrán que se realizarán en Madrid en fecha próxima también tomarán parte en los III Jornadas Nacionales de Pediatría anunciadas en Valencia figurando como ponentes.

CULTOS EN BELVIS

El martes, día 8, se celebrarán los cultos mensuales en Belvis en las horas siguientes:

Por la mañana, Misa de Comunión, a las ocho. Por la tarde, a las siete y media, Exposición, Rosario, plática y bendición. Al final de estos actos se impondrán medallas a los nuevos cofrades.

Se ruega la asistencia.

Instituto «Rosalia Castro»

ESTUDIO NOCTURNO EXAMENES DE INGRESO

Se pone en conocimiento de las alumnas matriculadas de Ingreso en este Estudio Nocturno, que los exámenes se realizarán el próximo jueves, día 10 de los corrientes a las siete de la tarde.

ESTUDIO NOCTURNO

En el tablón de anuncios del Centro figura la convocatoria de becas para alumnas del Estudio Nocturno.

El plazo estará abierto hasta el día 20 de los corrientes.

Las instancias, que se facilitan en la Delegación Provincial de Protección Escolar (Universidad), se han de presentar debidamente cumplimentadas en este Instituto. ESCUELA PREPARATORIA DE ESTE INSTITUTO

En los tablones de anuncios del Centro figuran las listas de las alumnas admitidas en esta Escuela para el curso 1963-64.

La inscripción de estas alumnas habrá de realizarse en las oficinas del Instituto entre los días 9 y 15 del corriente mes de octubre.

SUCESOS

VECINO DE CARBALLO GRAVEMENTE HERIDO

Ingresó ayer por la mañana en el Hospital, el vecino de Carballo, Antonio Rodríguez Rama, de 53 años de edad. Se le apreciaron heridas en la cara, afectando el ojo izquierdo, fractura de clavícula y de rodilla del mismo. Pronóstico grave.

Sufrió un accidente en un tractor. Del hecho se dió cuenta al Juzgado de Instrucción.

GUIA MORAL

PRINCIPAL: «Dej cielo ha caído una estrella». I. C.

METROPOL: «Los tres mosqueteros». 3 Mayores de 14 años.

SALON: «La puerta del diablo». 2 Mayores de 14 años.

CAPITOL: «La batalla de Siracusa». I. C.

YAGO: «Adios a las armas». 3 R. Mayores de 18 años, con repares.

AVENIDA: «Tómbola». 2 Mayores de 14 años.

«Ruta Jacobea» Una conferencia del Dr. Guerra Campos

Leemos en «Ruta Jacobea», órgano de los Amigos del Camino de Santiago, de Estella, a propósito de la Semana de Estudios Medievales, comentando la Conferencia pronunciada por nuestro distinguido amigo el M. I. Sr. D. José Guerra, canónigo compostelano, lo siguiente:

«Las excavaciones realizadas en la Catedral de Santiago son estadísticas con toda minuciosidad por el M. I. Sr. D. José Guerra Campos, quien con un conocimiento del tema y una erudición verdaderamente sensacional, es ayudado de una extraordinaria colección de proyecciones, expolió en su conferencia (verdadera tesis doctoral), todas las vicisitudes de las excavaciones compostelanas. Los pisos, técnicas, materiales, de las diferentes Iglesias. Las sepulturas. La tumba del Apóstol. El Edículo. Una conferencia ciertamente extraordinaria verdadero alarde de estudios arqueológicos».

Mucho celebramos el feliz éxito de nuestro distinguido amigo, aunque ya nos tiene acostumbrados a su erudición nada común y a su palabra sobria y precisa, dócil a una claridad de concepto y exactitud extraordinaria.

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche las farmacias de:

Doña Julia Cimadevila Anido Fuente de San Miguel, 4 Teléfono. 3625

Doña Concepción Senín de Requena, Cantón del Toral, 1. Teléfono 1232

Doña Esther Soto Velasco, Puente Seca, 39.

A partir de las once de la noche corresponden: Doña Irene Regueiro Lois, Casas Reales, 10 (Animas). Teléfono 1723.

Este año no hubo descenso del turismo alemán hacia España Por el contrario, aumentó en un 23,5 por ciento

Aeropuerto Nacional de Santiago

Servicios de Aviación con aviones Convair Metropolitan SALIDAS DE MADRID Martes y sábados, a las 12.10 (Directo)

Juevesy domingos, a las 13.15 (Via Vigo)

SALIDAS PARA MADRID Martes y sábados, a las 12.50 (Via Vigo)

Jueves y domingos, a las 13.55 (Directo)

OTRAS NOTAS DEL AEROPUERTO

Ayer, en el avión de Aviación, llegaron 40 pasajeros. Salieron, 26.

Procedente de León llegó un avión militar "Junker", con 12 pasajeros. Salio para Vigo, con ocho.

Procedente de León llegó una avioneta militar con 3 pasajeros. Salio para Lugo con los mismos.

Salio para Getafe un avión Tipo E-16

Para efectuar vuelos de Escuela salio para L. Coruña la avioneta del Aero Club de Santiago. Regreso a primeras horas de la tarde

Procedente de Lugo llegó una avioneta de dicho Aero Club despegando nuevamente hacia su punto de origen.

SOCIEDAD

EL GENERAL CASTRO CARUNCHO

Acompañado de su esposa, estuvo ayer en esta ciudad el general de Artillería, destinado en La Coruña, D. Ricardo Castro Caruncho.

VIAJEROS

Regreso de Zamora, el catedrático del Instituto de Enseñanza Media «Arzobispo Gelmírez», don José Antonio Enriquez.

HOMENAJE INTIMO

Como homenaje íntimo a D. Tomás Tovar Velasco, recientemente trasladado a León, se han reunido en fraternal comida sus compañeros; los empleados de la Sucursal del Banco de España en esta plaza, pronunciando el Director D. Arsenio Simarro unas sentidas palabras de despedida.

Deseamos a nuestro particular amigo D. Tomás Tovar todo género de venturas en su nuevo destino en la ciudad de su antigua residencia.

Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza De las Hermanas de la Esperanza Director: Dr. Luis Sánchez Harguirdey MEDICINA Y CIRUGIA - ESPECIALIDADES Santiago de Compostela Zona Sur-Residencia Teléfonos: 2205 - 2206 - 2207 Dirección: 1334 Pensiens de varias clases incluidas las de tipo económico NOTA: Para informes diríjase a cualquiera de los teléfonos

Solicitó un ama de llaves y recibió una propuesta de matrimonio

BLITH (Inglaterra), 5. — Un ferroviario retirado se ha casado esta mañana con una viuda española que no habla inglés y que tiene seis años más que él.

La propuesta de matrimonio fué formulada al ferroviario Stancook por la señora María Dolores Villa, a través de un intérprete, después de que el ferroviario publicara un anuncio en un periódico, solicitando un ama de llaves.

«Ella me dijo que no podía vivir en mi casa si no se casaba conmigo, y como es una buena mujer, dije que sí», ha declarado el marido. Debido a la diferencia de idiomas aún no pueden entenderse directamente pero el señor Stan Cook está aprendiendo castellano con un amigo. La señora Villa vive en Inglaterra desde hace tres años, cuando falleció su segundo marido, Efe.

Con cargo al Plan de Desarrollo

Valladolid contará con nuevo edificio para la Facultad de Ciencias Químicas y Físicas

VALLADOLID, 5.— En reunión celebrada por la Junta de Gobierno de la Universidad, bajo la presidencia del Rector, se dió cuenta de la concesión oficial para crear en Valladolid la sección de Ciencias Físicas que, junto con la de Ciencias Químicas ya existente, ocupará un nuevo edificio universitario.

En la misma reunión se trató sobre las grandes obras que se llevan a cabo en la Facultad de Medicina, cuya tercera fase de obras está a punto de finalizar, y la construcción de una nueva planta que ha de integrarse en el pabellón de Pediatría. Se creará una sección de Filología Moderna, y es posible que la misma comience a desarrollar estudios de inglés en el próximo curso 1964-65.

También se dió a conocer un presupuesto económico para dotar de mobiliario a la Facultad de Ciencias Políticas de Bilbao, dependiente de la Universidad de Valladolid. La realización de todas las obras se hará con cargo a los fondos del Plan de Desarrollo.—Cifra

Siete personas muertas en el incendio de una casa, en Illinois

SPRINGFIELD (EE. UU.) 3. Siete personas han resultado muertas a consecuencia de una explosión que ha destruido una casa de vecinos en esta ciudad.

Cinco de las víctimas son niños y, entre los escombros, ha sido encontrada, herida, otra niña.

La Policía ha informado que se trata de un incendio que ha destruido totalmente la casa. Una madre y sus cuatro hijos han encontrado la muerte en el siniestro mientras que otra hija, de trece años, ha conseguido salvarse saltando desde una ventana. La séptima persona que se hallaba en la casa, es la propietaria de la misma y se ha salvado aunque en principio se creía que había perido en el incendio.—Efe

APOYO DE LA JERARQUIA CATOLICA DE HONDURAS A LA JUNTA MILITAR TEGUCIGALPA, 5.— La Jerarquía católica de Honduras ha anunciado que apoya a la junta militar que rige el país. La situación general se va normalizando y los servicios aéreos están siendo restablecidos rápidamente. La Cámara de Industria y Comercio ha dado cuenta de su adhesión al nuevo régimen. Actualmente la mayor parte del país se encuentra en calma y Tegucigalpa ha vuelto ya a la normalidad. Se espera que sea formado en breve un Gobierno integrado por civiles en su mayoría y políticamente neutro.—Efe

El tiempo, en España

Ligero aumento de la temperatura

MADRID, 5.— El tiempo. Información general. Durante la noche pasada se registraron precipitaciones en la costa cantábrica y cabeceza del Ebro, recogiendo seis litros en Punta Galea. De madrugada hubo nieblas en el Cantábrico y en puntos aislados de ambas Castillas.

Por el día continuó la nubosidad en el Cantábrico. A última hora de la tarde se registraron tormentas en Cabo Bagur. En el resto, el tiempo ha sido bueno, con cielo casi despejado.

PREDICCIÓN PARA HOY DIA 6

Continuará la nubosidad en la costa cantábrica, donde se registraron precipitaciones aisladas en la mitad oriental. En el resto, buen tiempo con cielo casi despejado. Ligero aumento de la temperatura.

Temperaturas extremas de España: máxima de 32 grados en Sevilla y Huelva, mínima de 4 grados, en León.—Cifra.

En señal de protesta

Permanecen a 500 metros de profundidad hace más de un día, 156 mineros franceses

LILA - Francia, 5.— Ciento cincuenta y seis mineros permanecen desde hace más de veinticuatro horas a quinientos metros de profundidad en una mina de Vermelles, localidad situada entre Lens y Bethune, en pleno corazón de la cuenca hullaera del Norte de Francia, en señal de protesta contra la decisión de la empresa de cerrar la mina que considera poco rentable.

Los mineros alegan que existe carbón para mucho tiempo.

Los huelgistas se han aprovisionado de café, cerveza, pan y otros artículos y han instalado en un hornillo de butano una gran cacerola para preparar sus comidas calientes.

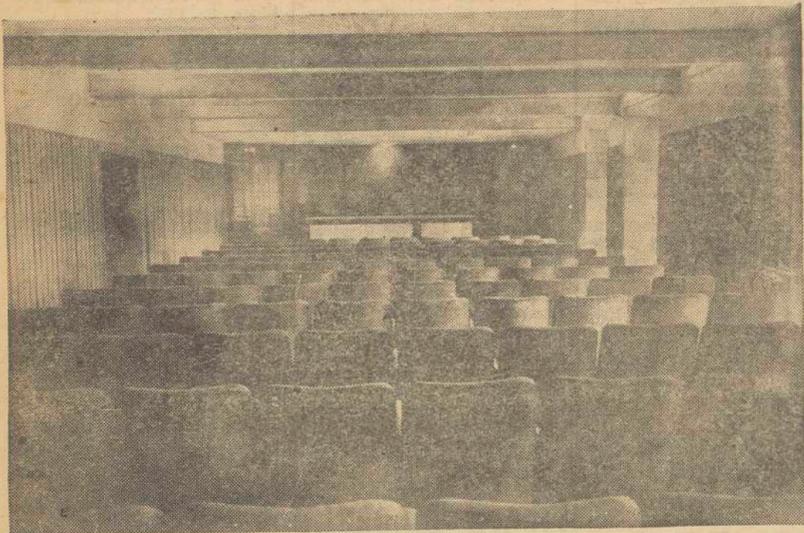
Plensan permanecer dentro de la mina por lo menos una semana. Todos se encuentran de buen humor y se dedican a jugar a las cartas.—Efe.

# COMPOSTELA CUENTA CON OTRO CENTRO DE ENSEÑANZA TOTALMENTE RENOVADO

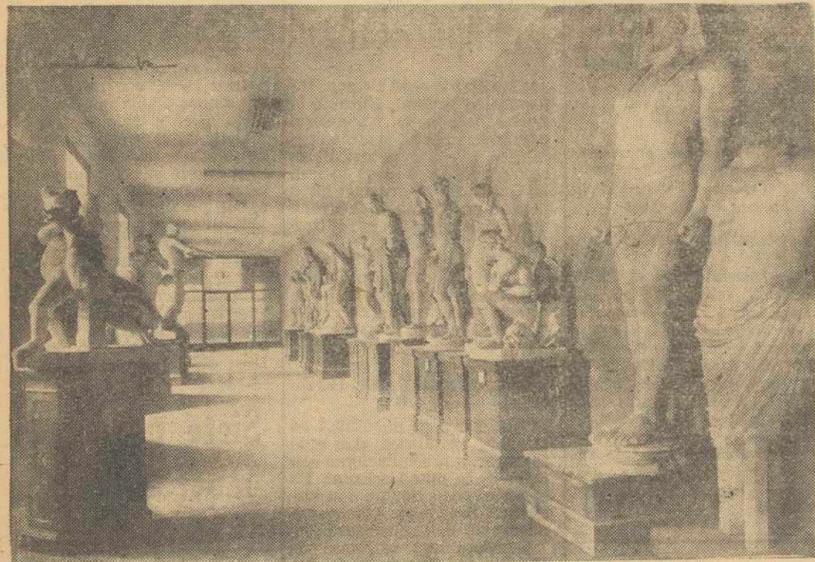
## La Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos, dotada con instalaciones modelo en su género

### La nueva reglamentación de las enseñanzas artísticas capacitan a estas Escuelas para expedir títulos oficiales

Reportaje por NASASBE



Salón de Actos de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Compostela, con capacidad para más de cien personas. Es una estancia moderna y muy cómoda, pudiendo transitar por entre las butacas sin molestar a quien se encuentre sentado. Podemos admirar lo moderno de sus instalaciones.



Galería - Museo de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Santiago de Compostela. Al fondo la cristalera tras la cual se encuentra la dependencia dedicada a Biblioteca. (Fotos LAVANDEIRA)

Siempre que hemos pasado por la popular calle de la Virgen de la Cerca, en las proximidades de su entronque con la Puerta del Camino hemos tenido que echar una mirada, aunque nada más fuese de "pasada" al caserón, llamado de San Agustín, prolongación de lo que fué primitivo convento de la Orden Agustina, hoy Residencia de los Padres Jesuitas. Lo que aquí llamamos caserón correspondió a la parte Norte de aquel complejo primitivo que conserva aún su sabor antiguo en cuanto a lo externo. La verdad es que, cada vez que miráramos al citado edificio nos daba la sensación de que encerraba dentro de sus tutelares paredes como algo misterioso. Cotejábamos las dos fachadas, la correspondiente a la Residencia de los Padres Jesuitas y la perteneciente al caserón, y nos quedábamos con ésta. Aquella no encaja en nuestros gustos, es demasiado moderna para el lugar que ocupa.

El complejo del edificio norte guarda más consonancia con la época a que pertenece la zona donde está enclavada.

Declinamos que algo de misterio pareciera encerrarse dentro de las gruesas paredes, aumentando dicha sensación por unos vanos cuadrados destinados a ventanas con su montante de inconfundible gusto pretérito, con cristaleras al exterior. Nos imaginábamos a seres pacientemente sentados en salientes de piedra dentro del hueco de la ancha pared, mirando hacia fuera a través de los cortos cristales de las ventanas.

La inmensa mole, con sus cuatro plantas superiores, por su porte externo, no se lo imagina uno dueña y señora de una Escuela en la que se han de forjar los futuros artistas de la tierra galaica y aun de otras regiones de España. Nos parecía que dentro sólo había soledad... pero no es así. Y más nos convencimos cuando vimos con satisfacción que la mano restau-

radora, hacía maravillas para dar otro porte al referido inmueble, siquiera por dentro, que era lo principal. Debemos confesar que cuando vimos por primera vez el con-sabido letrero de "Escuela de Artes y Oficios", se nos cayó el alma a los pies, puesto que por las señales exteriores, no concebíamos que en su interior pudiese funcionar una Escuela donde se prepararan futuros artistas. El arte, a nuestro juicio requería un campo más apropiado, donde el alma de artista se desarrollase ampliamente dentro de un clima acondicionado "a priori". No obstante, a juzgar por el aspecto externo, la Escuela de Artes y Oficios, no presentaba aliciente alguno para el futuro artista, ni los medios más elementales, tal vez para ir des-arrollando una vocación tan propia de la parte más elevada del ser humano cual es el alma.

Pero ¡as cosas tienen sus mutaciones y todo se llega a transformar. Del mismo modo ha sucedido con el edificio viejo y destar-tado a que nos referimos en este trabajo. Tenía que llegar un día en que se obrase el milagro y después de cierto tiempo, todo ha cambiado en la parte interior. Por ahí se empieza indudablemente, por la mutación interna; ésta es la verdadera transformación, la que sale de dentro para fuera.

Para conocer dicho prodigio nos llevó la curiosidad a la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos —que así es como se llaman ahora estas Escuelas— e in-quirir detalles sobre su funciona-miento. Entramos por la puerta norte, que da a la calle de la Ol-veira y, decididamente subimos por unas modernas y cómodas es-caleras. Preguntamos al viejo por-tero por el Director y, muy amable, nos acompañó hasta su despacho, situado en una de las plan-tas superiores. Si decimos que du-rante el trayecto hasta encontrar-me con el Director nuestro asom-

bro iba en aumento, no exagera-mos.

Efectivamente allí se había ope-rado una transformación radical dentro del veterano edificio. Aún están recién terminados los tra-bajos; todavía huele a obra fre-ca... Enfrascado en mis pensa-mientos, llego al despacho del Di-rector de la Escuela y penetré en él; es una dependencia de propor-ciones amplias, bien amueblado y

alegre, con ventanas a la fachada principal a la calle de la Virgen de la Cerca. Nos asomamos a una de las ventanas y podemos con-templar los tejados de los edificios del otro lado de la referida calle.

Me recibe el Director de la Es-cuela con su amabilidad típica y disculpa mi falta de puntualidad a causa de un "párón" en medio de la calle, con harta desazón mía, ya que nos gusta la puntualidad en extremo; pero, a veces, no pode-mos eludir compromisos ni dejar con la palabra en la boca a nadie...; y por eso eran las once y media de la mañana cuando logramos pe-netrar en la Escuela de Artes Aplicadas y Dibujos Artísticos con media hora, pues, de retraso... so-bra la hora marcada.

—No tiene importancia me dice mi buen amigo D. Felipe Criado, Director de la referida Escuela.

#### LA ENTREVISTA CON EL DIRECTOR

—Jamás podría sospechar lo que estoy viendo —dije—. Muchas ve-ces, es verdad que la vida reserva sorpresas y este es el caso de este edificio. Cualquiera se imaginaba que dentro de él hubiese tanta per-fección y comodidad.

Con estas observaciones comen-zamos nuestro cambio de impresio-nes sobre diversos aspectos de la Escuela. Dijimos antes que el edificio a que nos referimos está dotado de cuatro plantas superio-res y un bajo, donde están los ta-leres.

—¿Cuándo te hiciste cargo de la dirección de esta Escuela...?

—Hace muy poco tiempo, con-cretamente el mes de julio pasado.

—¿Proyectos...?

—Mira antes de nada, debemos rendir testimonio de agradecimien-to a mi antecesor, D. Joaquín Acosta de Andrés, hombre que se des-veló por los intereses de esta Es-cuela, y a quien Santiago debe mu-cho por su dedicación. Lo que es ahora la Escuela, se lo debemos a él; esta transformación estupenda es obra de su gestión. En cuanto a proyectos debo decirte que, dado lo representativo dentro de la Re-gión gallega, de la Escuela, una de las de más prestigio, no sola-mente en la región sino en España, hemos de dotarla de instalaciones adecuadas, modernas. Ya que ade-más posee un museo de reproducio-nes escultóricas muy notable por su número.

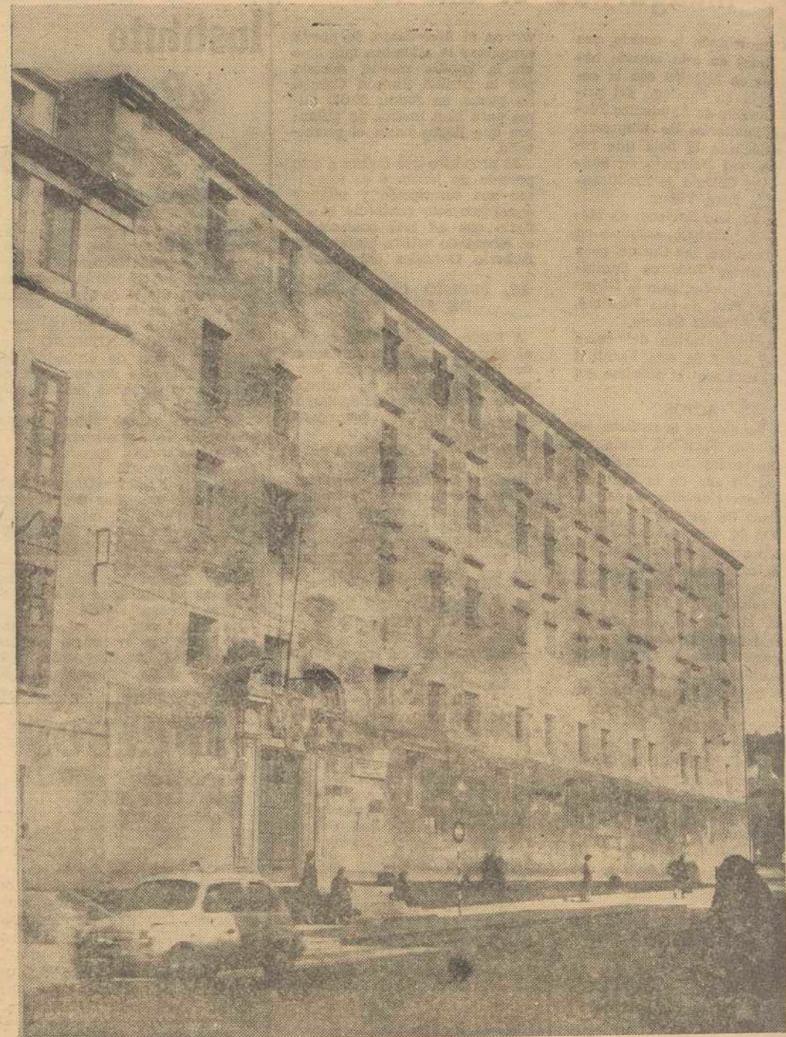
#### NUÉVA DENOMINACION

—¿Algún proyecto más...?

Precisamente por encontrarnos en Compostela, ciudad eminentemente artística, en sus proyec-ciones, desde tiempos inmemoriales, es por lo que tengo en proyecto y me ilusionaría en gran manera el obtener la denominación de "Es-cuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos "Maestro Mateo"; dando lo que este temperamento genial representa dentro del Arte gallego en particular, y del europeo en general. En este sentido se hacen gestiones ante la superioridad.

—¿Con qué dependencias cuenta la Escuela?

—Está dotada de las Aulas nece-sarias para cumplir con su misión formativa y educativa, perfecta-mente instaladas en locales am-plios conforme a la más depurada técnica moderna en cuestión de enseñanza. Aparte de ello hay una hermosa Sala de Profesores, Ga-lerías Museo, Salón de Actos con



Parte exterior, fachada principal que da a la calle de la Virgen de la Cerca, de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Santiago de Compostela

capacidad para más de cien perso-nas cómodamente instaladas en bu-tacas, despachos, etc.

#### EL SALON DE ACTOS

Don Felipe Criado nos mostró, efectivamente, dichas dependencias y hemos podido comprobar que el Salón de Actos está dotado de to-das las comodidades. Posee el fron-tal de mármol. Ha sido decorado con sencillez pero elegantemente, a ba-se de castaño, de cuya madera ha sido confeccionado el alto zó-ca de que ha sido dotado. Cuenta con una amplia mesa presidencial de líneas sencillas, funcionales, amén de mucha luz. Detrás de la presidencia cuenta también con una Sala más de Actos, que la Es-cuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos pone a disposición de quienes deseen hacer uso de ella como escenario de conferencias culturales.

#### PORVENIR BRILLANTE DE ESTOS CENTROS

Después de girar la visita al Sa-lón de Actos y admirar su perfec-ta instalación, volvimos al amplio Despacho de la Dirección, con el cual comunica otro no menos espacioso destinado para Secre-taría, y continuamos nuestra char-la...

—Siempre conocimos a esta cla-se de Centros con el tradicional nombre de Escuelas de Artes y Oficios y veo que ha habido un cambio en ello, esto ¿se debe a alguna nueva Reglamentación?

—Efectivamente, me dice el se-ñor Criado. La nueva denomina-ción de estas Escuelas responde a una actualización y a una com-pleta estructuración de las ense-ñanzas artísticas. A partir de este momento, la nueva Reglamenta-ción de las Enseñanzas Artísticas han capacitado a las Escuelas de Artes Aplicadas y Oficios Artísti-cos, denominación más concreta y más amplia por otro lado para expedir Títulos Oficiales. Esto era una antigua aspiración, un bello sueño para el que se dedica a la vida artística.

—¿Quiere decir que con la nueva Reglamentación de las enseñanzas artísticas, estas Escuelas tienen por delante un porvenir brillante?

—Desde luego. Desde ese mo-mento las Escuelas de esta moda-lidad han logrado una existencia insospechada en contraste con la vida anterior, agravada con la creación de las Escuelas de Tra-bajo a las cuales la juventud, en busca de un porvenir definido

—Concretamente, la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísti-cos de Santiago, ¿ha tenido dificul-tades en el desenvolvimiento de su misión?

—La Escuela llevó una vida tí-pica, primeramente por el estado en que se encontraban las depen-dencias y más tarde por las obras que se iban realizando, ya que a medida que se efectuaban éstas se desarrollaban las clases.

—Una vez efectuadas las mejo-ras que vemos, ¿la Escuela, com-postelana piensa volver a su es-plendor y aun superarlo?

—Efectivamente. Estamos empe-ñados todos los que laboramos en ese Centro de Enseñanza, en pro-poner al mismo el primitivo esplendor que tuvo en sus distin-tas manifestaciones artísticas.

#### APOYO DE LA SUPERIORIDAD

—¿Con qué medios cuenta la Escuela para ello?

—En este empeño no estamos solos. Contamos con el apoyo de la Superioridad, pues el Ilustrísimo señor Director General de Bellas Artes, me decía en la entrevista recientemente celebrada, que todos los alumnos que finalizaran los es-tudios en la especialidad de talla en piedra, saldrán colocados desde ese momento. Esto es un orgullo para Compostela, que viene a rea-firmar la gran tradición de sus es-cultores en materias tan nobles co-mo son nuestros hermosos gran-tos.

—Hay esperanzas de que se cuente con igual apoyo para las demás Secciones, a la vista de lo expuesto con respecto a la de piedra?

—Contamos con el apoyo de la Superioridad en la especialidad en piedra, quiere decir que tam-bién llegaremos a contar con él en las demás Secciones.

A parte de la Sección antes di-cha, ¿qué otras Secciones artísticas tiene la Escuela?

niendo en cuenta, que los estudios en las Escuelas de Artes y Oficios Artísticos comprenderán cinco cursos, tres comunes y dos especiales en cada Sección, en esta Escuela habrá dos Secciones, la de Diseño, Delineación y Trazado Artístico y la Sección de Talleres de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos. La Sección de Diseño y Delineación y Trazado Artístico, compren-de las especialidades de Calado y Delineación Artística entre otras. La Sección de Talleres de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos com-prenden las especiales de Talla en madera, en piedra, Orfebrería, Re-pujado, Imaginería, Decorado, Va-ciado, Forja artística, Corte, En-caje etc. Estas son específicamen-te las especialidades que se darán en este Centro. Es decir, hemos te-nido en cuenta, de todas las Sec-ciones que concede el Ministerio de Educación Nacional, el escoger aquellas más representativas de la ciudad compostelana, siempre bus-cando el enlace con la tradición. Hay clases de Anatomía Artística y Dibujo al Natural en movimien-to, nueva asignatura de esta espe-cialidad en Centros de esta cate-goría.

—¿Van a funcionar ya todas las Secciones?

—Estamos en período, actual-mente, de acoplamiento, ya que nos faltan muebles, como verás ahora.

—¿Asciende mucho el importe del mobiliario?

—Actualmente está en proceso de realización por una cuantía im-portante.

#### REGLAMENTACION DE ESTUDIOS

—Volvamos a los estudios. ¿De qué forma están reglamentados ahora en la Escuela?

—Los alumnos que acudan al Centro podrán realizar los estu-dios completos o asignaturas sueltas. Ya hemos dicho que los estu-dios estarán compuestos por tres años de comunes y dos de espe-cialidades en cada Sección, no pu-diendo pasar a un curso superior con más de dos asignaturas pen-dientes. Al finalizar los estudios, el Ministerio de Educación Na-cional otorgará el título de la espe-cialidad correspondiente a los alumnos que hayan aprobado los cursos respectivos y superen el examen de revalida, que versará sobre las materias teórico-prácticas de los dos cursos de especializa-ción.

—¿Algunos cursos más?

—La Escuela podrá además, or-ganizar otros cursos de formación artística acelerada, previa au-torización del Ministerio de Edu-cación Nacional, en cada caso. Al Ministerio someterá la Escuela el plan concreto del curso. A los alumnos que hayan realizado a gu-no de estos cursos con aprovecha-miento se les podrá expedir por las Escuelas un Diploma acreditativo del mismo.

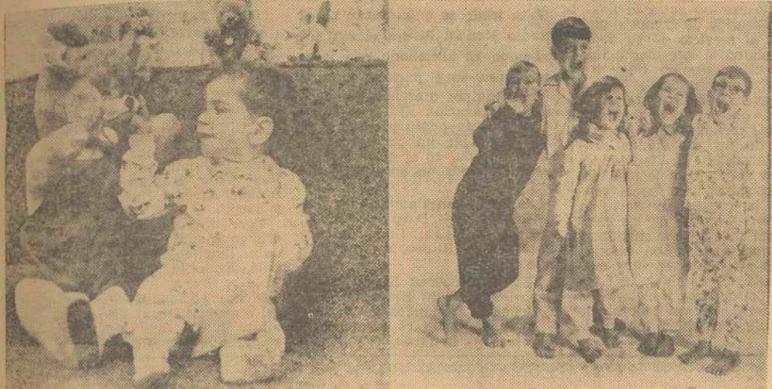
MATRÍCULAS Y BECAS  
—¿Existen derechos de Ma-trícula?  
(Pasa a la página once)



Trabajos realizados en la Escuela de Bellas Artes (ahora de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos), y presentados en la Exposición Nacional de Artes y Oficios de octubre de 1935

# ESCUELA... Y ALGODON

## Algunas notas para el ama de casa



Son muy adecuados y bonitos esos pijamas de género de punto de algodón estampado con pequeños motivos infantiles.

Las vacaciones escolares han llegado a su fin. Se abre, para la población infantil, esta etapa dura, pero alegre y optimista, trabajada con futuro y esperanza, del colegio.

La escuela les espera. Llegan dispuestos, descansados, deseosos —y las excepciones sólo confirman la regla— de adelantar un año más en el camino de la vida. En la sociedad moderna los niños han adquirido una gran categoría, porque en el encadenamiento de generaciones constituyen el eslabón que une dos mundos. Por eso, para ellos va destinado lo mejor.

Pero la escuela no es solamente el aula del saber. Es, al mismo tiempo, un camino de formación. El curso llenará más meses de su maravilloso año joven, que el descanso, la diversión y la vida de hogar. Es necesario, por ello, que los chicos se encuentren bien en ella, que confundan la necesaria obligación de aprender con la más exquisita comodidad. Y aquí entra el vestido. Aquí entra el algodón como elemento insustituible para forjarles esa comodidad que merecen. El niño y la niña, el joven y la muchacha, han de sentirse bien con sus ropas. Han de sentirse capaces de todos los movimientos, frescos cuando la temperatura es bonancible, bien abrigados cuando el frío aprieta. Han de utilizar la indumentaria práctica —del delantal a la gacardina, del pantalón a la camisa o al anorak— que resista su vitalidad, sin merma de la elegancia simple y confortable que ha de ser la tónica del vestir infantil.

Con la escuela llega la preocupación de las madres. El algodón tiene en su ayuda.

### EL MEJOR COMPANERO DEL COLEGIAL

El otoño es el momento en que la mujer, en general, se preocupa de lo que se va a poner en los próximos días del invierno, y hoy incansablemente las revistas de modas, y consulta la página femenina de los periódicos en busca de una respuesta a la pregunta de siempre: ¿Qué se va a llevar?

Pero al ama de casa le preocupan muchas cosas más. Es el momento de «abrigar» el hogar, de colocar alfombras y cortinas que den un aire cálido al ambiente hogareño; de sacar de los armarios las ropas de invierno para dejar sitio a las del verano acabado. También es el momento de pensar (y ay!) en las ropas del colegio de los pequeños. Cada año crecen estos problemas nuevos. Los niños crecen, engordan y los vestidos pequeños de la temporada anterior ya no servirán más. En cualquier caso tienen necesidad de algo nuevo; en muchos casos el vestido nuevo o el primer pantalón «argo» tienen excelentes efectos psicológicos: hacen menos amarga la píldora de la vuelta a las clases.

### La pana, tejido de invierno

En principio es de rigor la máxima simplicidad. Es una extrema falta de gusto vestir a los niños de manera lujosa. No olvidemos tampoco que los niños detestan distinguirse de los demás. Es para ellos un suplicio si se les imponen vestidos que salen de lo ordinario.

Conviene también que el vestuario sea práctico. Escogamos pues tejidos de buena calidad que no se estropeen y que se laven y planchen con facilidad. El niño debe poder jugar con tranquilidad; una mancha en un delantal o un pantalón no tiene que ser un drama!

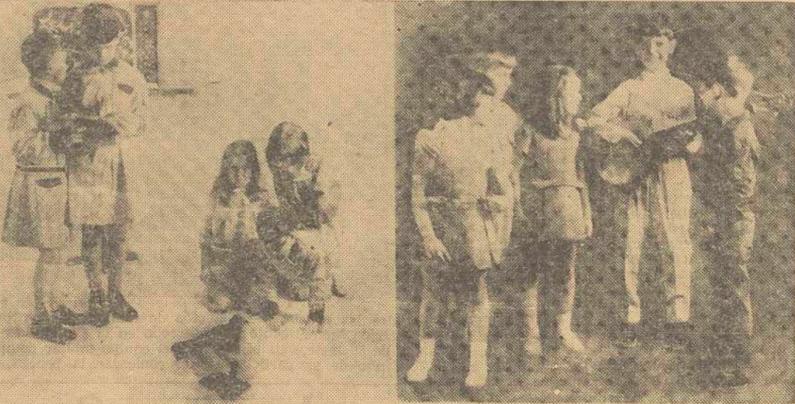
¡Pero atención! Buena calidad no es sinónimo de caro. No es razonable consagrar grandes sumas a la compra de vestuario para niños. Una mujer que se compra un vestido caro, por ejemplo un abrigo de pieles, sabe que hace, en general, una compra razonable que podrá utilizar durante varios años y que el gasto quedará al fin amortizado. Nada de eso ocurre con los niños, en los que la transformación física es demasiado rápida.

El vestuario de los niños tiene que ser igualmente alegre. La mayor parte de ellos están obligados, durante la semana, a llevar un uniforme negro, gris, azul marino, a rayas..., este uniforme que tantos adultos detestan por haber afligido también su niñez. Hay que evitar, pues, el limitarse a estos colores a la hora de escoger sus ropas para la hora de «libertad». Es mejor escoger los tonos claros, alegres. ¿Por qué no un abriguito rojo para una morenita, o impermeable azul para un caballero de pelo rubio? ¿Saben Vds. que los colores claros son una salvaguardia para sus niños?

Para dormir: sueño. Para dormir confortablemente: algodón. No hay más práctico y no se usa otro. En género de punto, en franela, en popelín es siempre más agradable a la piel.

grandes almacenes. Por otra parte, es ésta la ocasión, o nunca, de educar su gusto: no se aprende nunca bastante de combinar los tonos y de librarse de los colores chillones.

¿Y los tejidos?, dirán ustedes. Pues bien; hay un tejido que responde lo bastante bien a todas las condiciones que hemos enumerado: un tejido que es a la vez sencillo y práctico, sólido y poco costoso, que es fácil de cuidar; que se presenta en colores alegres y que tiene variedades hasta el infinito: es el algodón. El algodón le proporcionará todo lo que necesitan: los delantales a cuadri-



«El descanso de la madre» llaman al delantal en algunas regiones, y es su mejor definición. La esencia del delantal es vichy de algodón; las características, lavabilidad y duración. La línea es clásica para los chicos, más fantástica y alegre para las niñas: estas dos van de rojo y de azul respectivamente con ribetes blancos.

Pana para todo y para todos. Vestidos, pantalones, camisas, en los tonos más variados y acordes con gustos y necesidades diversas. Aquí rojo para la morenita, azul para la rubia, beige para los dos hermanos, verde y marrón para el otro.

Er, invierno, en días oscuros, lluviosos o con niebla, los automovilistas y tranviarios distinguirán mejor los vestidos claros y de colores vivos de los niños que las trincheras gris-antracita o los abrigos azul-guardamarina.

Conviene también, por fin, que las ropas sean bonitas. Los niños son mucho más sensibles a su apariencia que lo que los padres generalmente pueden sospechar. Les gusta ir vestidos coquetamente; les gusta también tener cosas nuevas, estrenar. Este último aspecto es especialmente importante para los menores en las familias numerosas, los que casi siempre heredan los vestidos de sus hermanos mayores. Hagan de tiempo en tiempo una excepción a esta regla, y por otra parte muy sensata, y permitan a sus pequeños escoger ellos mismos un vestido, un traje, una prenda en unos

tos que se laven en un tris, los abrigos de tweed de algodón extra sólidos, bragas y pantalones que resisten los deslucimientos por el tobogán, los jerseys de punto de color claro fácilmente lavables, los impermeables de popelín de algodón amarillo, azul o rojo, los pantalones de pana, los vestiditos abrochados de pana cotelé de las pequeñas modelos, sin olvidar las prendas íntimas, las camisas de dormir, los pijamas, las batas y almohoceros. El algodón es realmente el compañero perfecto del colegial.

### PANTALONES PARA TODOS

Ante la crudeza de los inviernos que estamos soportando los últimos años, cada vez se están más las plantaciones de algodón para los niños. Pero hace ya tiempo que ha dejado esta prenda de ser prerrogativa del varón. Abrigos, bonitos y atractivos los pantalones largos para las niñas; en fina pana o en género de punto canalé de algodón tienen las ventajitas de esta fibra en cuanto a fácil lavado y gran duración.

### EL DELANTAL

En muchas tiendas vemos ya el tradicional letreiro «Para el Colegio» y en la mayoría de ellas aparece el clásico delantal de algodón. ¿Qué podemos añadir a las cualidades características de esta prenda. Nada. Ha llegado a clásico porque es útil, cómodo, duradero, lavable y, sobre todo, porque a los colegiales les sienta a las mil maravillas.

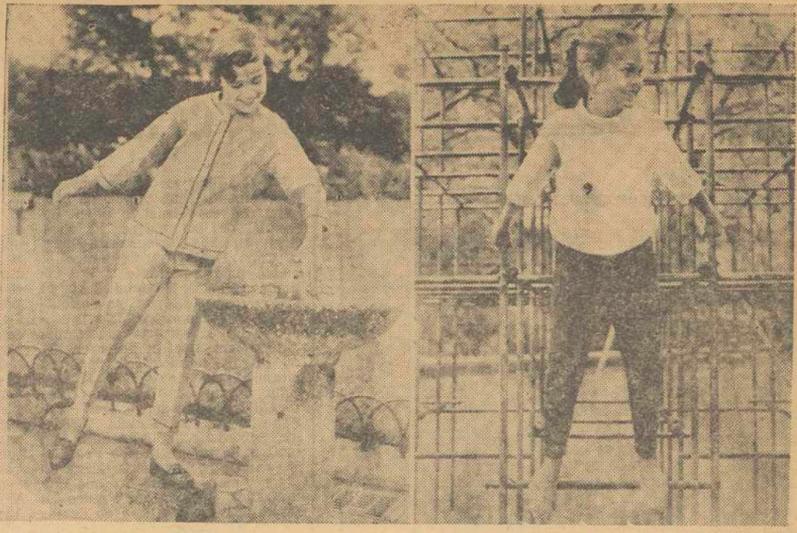
Hoy en día, para la snifias, lo vemos confeccionado en colores alegres: rojo, azul, etc., adornados con bieses blancos en los bolsillos y canestús.

Como nota curiosa indicamos que al guardapolvo del colegial se le llama, en determinadas regiones, «el descanso de la madre». Una buena idea de la persona a quien se de ocurrió darle este nombre porque verdaderamente es una especie de «salva disgustos». Cuántas discusiones y riñas no han sido evitadas gracias a esta ditiño no se han manchado o emprendido. El pantaloncito o el vesuculado y en el momento de salir de casa no ha sido necesario cambiar de nuevo al niño en medio de prisas y enfados.

### Y UN SUEÑO REPARADOR

Tras el incesante correteo, el estudio y el juego del día el niño necesita un buen descanso. Pero no basta con dormir para conseguir eso. Proporcione Vd. madre, un buen descanso a su hijo, o sea no difícil siguiendo estos consejos.

Antes de acostar a los pequeños es muy conveniente darles un baño de agua tibia, acompañado de una buena enjabonada, tal vez



A ellas les gusta más cada vez el pantalón. Aquí un conjunto en pana de algodón muy adecuado para el juego, muy práctico, muy bonito.

Otro grande entre los tejidos ideales para niños: el género de punto. Bonito suéter en género de punto blanco de algodón y pantalón también en género de punto canalé de la misma fibra.

atención, considerar que constituye además una lección diaria de higiene al pequeño.

Otras ventajas de este baño son el evitar ensuciar tanto la ropa de cama y el pijama o camisa, lo que reduce además en una mayor duración de las ropas que no habrá que restregar tanto al lavarlas.

Hablando de ropas de dormir, queremos también aconsejarle que procure a sus pequeños prendas de algodón, más confortables e higiénicas. Están ahora muy de moda los pijamas de género de punto: son prácticos, abrigan, y sirven no solamente para la cama, sino incluso para estar por casa, ver la televisión, etc. Además permiten una libertad de movimientos igual o superior al clásico y siempre elegante pijama de popelín.

### La ciudad y la moda campestre

LONDRES. — La última novedad en el decorado del hogar es la línea campestre sencilla. El entarimado del suelo se cepilla hasta conseguir su color natural, tras lo cual se encera. Para los cortinajes y fundas de los sillones se emplean materiales toscos, con tonalidades subidas, verdes y doradas. Los adornos de flores aparecen en recipientes de bronce bruñido, al paso que los pisos enosados en rojo, se cubren con esteras de junco. La característica más destacada en este «culto a la casa de campo» es el uso de la madera. No se emplea caoba tallada ni nogal, sino las tecas más resistentes, el roble sin pulir y las maderas sin barnizar, que pueden teñirse o pintarse en casa.

## LOS JERSEYS

al bicolor. Dos tonos que contrastan son siempre el mejor adorno.

Tanto para los conjuntos más vestidos como para los jerseys gruesos y deportivos que nos acompañarán en nuestros últimos días de campo o playa. El bicolor puede presentar las formas más distintas: cuadros grandes, estilo arlequin, franjas de fantasía, el original mitad y mitad o unos sencillos bieses. El bicolor ha enloquecido a los jerseys que nos anuncian el otoño.

Pronto las noches empezarán a refrescar y tenemos que estar prevenidos. Nuestro buen amigo el jersey espera pacientemente el momento en que volvamos a necesitarlo. Quizás tenéis en vuestro guardarropa un traje de chaqueta de punto o un chaquetón marinero para acompañar los blancos pantalones playeros. Pero el otoño va a descubrir de verdad el jersey 1963: en pura lana, en moharé, en angora, en piel de camello o en cachemir. También veremos mezclarse la lana con la seda lisa o estampada con el rayón o el lamé. En los jerseys de este año hay una gran tendencia

## PIJAMAS



El pijama de punto es una prenda cómoda: se adapta, abriga y no molesta. Por ello es útil, no sólo para dormir, sino también para estar por casa, ver televisión o, simplemente, lo más infantil lugar

## LA COCINA Y SUS RECETAS

### De la sopa al postre

#### SOPA A LA INGLESA

Se cortan en pedazos regulares tres cebollas, tres zanahorias y tres nabos y se doran en la sartén con manteca. Aparte pondréis a cocer en una cazuela y con buen caldo puré de guisantes, y cuando haya hervido media hora le añadiréis las legumbres antedichas y dejaréis que siga hirviendo todo durante dos o tres horas; veinte minutos antes de servir la pondréis el cogollo de un apio cortado a pequeños pedazos y dorados en manteca.

#### SOPA DE CALDO CON PAN

Puesto en una cazuela el caldo del puchero, cuando alce el hervor se le echa el pan, previamente cortado y tostado, frito, y al minuto se saca del fuego y se sirve.

#### ARROZ CON BACALAO Y ANGIULAS AL HORNO

Se frie en una cazuela con aceite un poco de bacalao desmenuzado, las anguilas suficientes hechas a trozos, un poco de tomate, unos cuantos dientes de ajo y un puñado de garbanzos previamente escaldados y escurridos; se revuelve todo; se echa el arroz y el agua en la proporción de una jicara le arroz por dos de agua, procurando que el agua esté caliente; se sazona con sal y azafrán; se mantienen un ratito sobre el fuego, moviéndolo, y se mete en el horno, para servirse cuando resulte seco y dorado en la superficie.

#### PELOTAS SALADAS DE CARNE

Se pica finamente carne de cerdo, hígado y sangre de gallina, todo ello previamente cocido, se amasa el picadillo con pan rallado yemas de huevo, pifones, manitoba de cerdo, perejil picado, se sazona con sal, se forman las pelotas y se ponen a cocer en el caldo del cocido recubiertas de clara de huevo, teniéndolas en la

## EL AJUAR DE LA NOVIA

¿Qué distantes son los ajuares de hoy de los que usaron nuestras abuelitas. Enaguas almidonadas, inverosímiles puntillas que necesitaban horas y horas de plancha, y calados finísimos, hecho día a día con heroica constancia detrás de la hiriente luz que entraba por el ba'cón.

Las novias de hoy han aprendido a unir el buen gusto con el sentido práctico. Cada cosa tiene su momento y el dinámico siglo XX nos empuja con el ritmo vertiginoso de un tiempo incalzable.

En los ajuares dominan las telas lavables. El nylon, el tergal, las fibras artificiales alternan con la seda natural y la fina batista que ya no se presta como entonces a los calados laberínticos y a los bordados con miles y miles de puntadas monótonas.

El ajuar de la novia de hoy no sólo es bonito; es también práctico. Una cualidad que en nuestra época tiene un atractivo especial.

#### MACARRONES A LA ITALIANA

Ingredientes: 400 gramos de macarrones, 1 cebolla 4 tomates, 50 gramos de jamón, 75 de queso de Parma rallado, mantequilla y sal.

Se parten los macarrones y se cuecen en agua hirviendo y sal durante 25 minutos o media hora, procurando que queden enteritos.

Mientras se prepara una salsa de tomates espesa, friendo ante todo la cebolla bien picadita en una sartén, y cuando esté dorada, se agrega el tomate mondado y picado. Pueden añadirse a la salsa trocitos de jamón cortados muy finos, salchichas o picadillo de carne.

Bien escurridos los macarrones, se echan en una fuente que vaya al horno, se riegan con la salsa, se espolvorean con queso parmesano o de Gruyere rallado, procurando que todos los macarrones queden bien empapados, y haciéndolo por capas si se trata de cierta cantidad. Se cuece con una capa de queso y trocitos de mantequilla y se gratinan en el horno caliente.

#### HIGADO EN PAPEL

Se corta en lonjitas como de un dedo de largas y se pone en adobo compuesto de aceite pimienta, sal y hierbas finas; tómanse después papel blanco recio y se hacen unas cajitas que se untan con manteca; póngase dentro una lonjita delgada de tocino y un poco de las hierbas finas del adobo y encima la tajada del hígado; después otra vez hierbas y otra lonjita; déjese la caja y póngase en la parrilla dejándolo asar, que el papel se ponga muy dorado, y entonces se puede servir en seguida.

#### BARBARREAL

Hágase una mezcla con seis yemas de huevos, una taza de nata y seis cucharadas de azúcar blanca molida. Se bate hasta que la pasta esté fina y se añade una corteza de limón. Aparte, en una cacerola se pone un cuartillo de leche, cinco hojas de cola de pescado blanco cortado a pedazos para que se desfilen pronto; además otra cucharita de limón y un poco de vainilla; cuando esté desleído, se le añade otro cuartillo de leche y se pasa por un tamiz. Mézclase con la pasta preparada anteriormente y viértase en un molde. Cóloquese esto en abundante hielo y se deja por espacio de tres horas para poderlo servir.

#### MANTECADOS CUBANOS

Una libra de manteca de cerdo se amasa con otra de harina de trigo; cuando está bien trabajada, esta masa se le añade una libra de azúcar molida y una raspadita de limón. Se vuelve a trabajar la masa y esta operación da por resultado una masa compacta. Se da forma a los mantecados y puestas en papeles se meten en el horno, que ha de estar a medio temple.

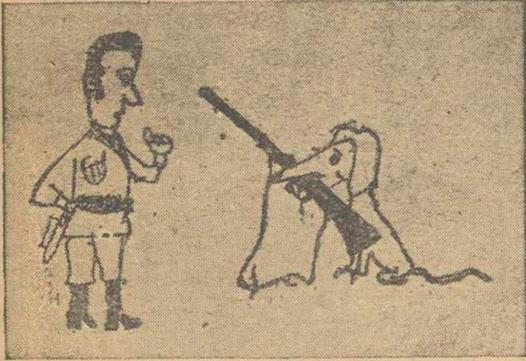
## El impermeable...

Siguen estando muy de moda, y son además muy prácticos para los niños, los impermeables o, mejor dicho, gabardinas con forro de piel o de lana pe'uda. Porque esta prenda ahorra el abrigo, está teniendo mucha aceptación y va a tenerla durante largo tiempo. En ocasiones el forro, o caral interior, es de género de punto y en cualquier caso asoma por las solapas o el cuello, dando al vestuario una nota de fantasía que al niño le agrada.

Se imponen también los gorros de fantasía, que recuerdan los de personajes de películas de aventuras. Es una forma de conseguir que el niño se cubra la cabeza en días lluviosos e fríos.

# Esto pasa

HOY COMENZO LA CAZA



Una de las cosas más gratas que hay en esta vida es escuchar el relato de las peripecias de la caza a uno de esos hombres trotamontes que todos los años por esta época, salen al campo con escopeta y morral al hombro en busca de una perdiz, un conejo o, simplemente, un paporrubro.

Cierto día, entusiasmado con las narraciones de esos cazadores, decidí ingresar en la "cofradía" y miembro del arte cinegético, y me inscribí en La Venatoria con las formalidades de rigor.

El primer día en que iba a participar en la emoción de la caza, mis familiares se vieron negros para hacerme abandonar la cama a las cinco y media de la mañana. Por fin, vencida la pereza, me agrupé a un grupo de cazadores que en aquellos instantes se dirigían a los montes cercanos de Aradas.

He de decir que mi experiencia en estos casos es poco menos que nula. Ello dio lugar a que, esperando pacientemente durante dos horas delante de un agujero creyendo que era de una libre y que resultó ser de un topo.

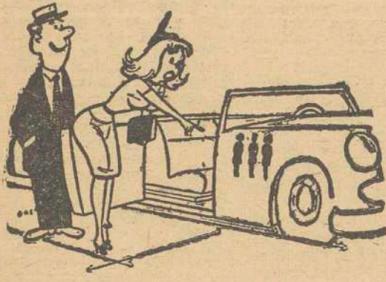
Cansado de deslizarme por medio de gándaras y piñeñales, zarzas y tojales sin hallar un solo animal que justificara mi esfuerzo, nos dispusimos a yantar. Pusimos las vituallas sobre un periódico extendido y fuimos degustando la tortilla de patatas. Unos vasos de vino del ribeiro ayudaban al tubérculo impregnado de yema a cruzar el oscuro callejón del esfago. Des-

pués dormimos la siesta sobre unos helechos, y cuando despertamos, ya el sol se había ocultado por encima de las antenas de la Televisión, en el Pedroso. Imposibilitados por la luz de proseguir la búsqueda y captura de algún animal comestible, decidimos retornar a la paz de nuestros hogares.

Antes de llegar a mi barrio, el rubor por el fracaso apareció en mis mejillas y estuve tentado de no cruzar por él hasta las tres de la madrugada, con objeto de no ser visto por nadie. Pero me sentí valiente. Reñí con restos de un periódico mi morral y cada vez que un conocido trataba de hurgar en él le espetaba con energía: —¡No toque ahí, por favor, que vienen fresquitos!

No volví a salir más de caza. Reconozco que es un deporte muy sano y muy entretenido, pero, ahora que voy a molestarme estando la Plaza de Abastos tan cerca. Con el dinero que gasté en la comida extraordinaria, cartuchos de diversas clases y el aguardiente que bebamos libando en todos los chigres que iban apareciendo a nuestro paso, bien podía haber comprado un capón que degustaría a mis anchas sobre un blanco mantel y sentado en una cómoda silla. Y, además, sin la agravante de tener que arrancar de mi dermis, uno por uno, la cantidad de pinchos de tojo y de "aruma apado" de los pinos rumorosos que siempre son inseparables compañeros de los cazadores.

### UN DESISTE



Tengo un remordimiento de conciencia atroz, por un desquite que ayer cometí en estas mismas columnas: aconsejé un itinerario para ir hasta Foz saliendo el domingo por la mañana de Santiago. Luego decía que se podría pernoctar en Vivero y, al día siguiente, continuar a Foz para ver ganar al Compostela por 2-1. Pues bien, si los excursionistas duermen en Vivero el domingo, ¿cómo van a presenciar la lucha entre el Foz y el Compostela?

El caso triste es que algunos siguieron mis consejos y partieron por la ruta que yo señalé, portando en sus manos como guía el recorte de lo escrito ayer. Cuando mis aconsejados regresen a Compostela, la tendré que escuchar más indirectas que el cobrador de la luz,

y con razón. No obstante como mi dignidad me obliga a ello, desde hoy me impondré como castigo, una dieta de sopas de ajo con pan de cemento, durante dos semanas. Y de ahora en adelante procuraré fijarme en estos detalles, los cuales saqué a la luz para hacer un bien a mis semejantes. ¡Y es que tengo un alma más grande que el balón de fútbol de Venezuela, cuando regresa a su patria chica para disfrutar de los bolívares ganados a fuerza de tumbar caña!

TRAVIESO

# TENIS Severa derrota y severa lección

La semifinal de interzonas en Bournemouth (una especie de Biarritz, con ese atractivo difícil de definir de las playas inglesas) Gran Bretaña-Norteamérica para la Copa Davis se consideraba el match más importante en los últimos 30 años. Yo temí desde el primer momento, por las posibilidades de los europeos. No pensaba en la supremacía americana, sino temía que la intervención de los fisioterapeutas, de unas vitaminas especiales y de la filosofía barata acabarían con esos magníficos jugadores que son Sangster Wilson, Knight y Taylor. Recordaba que hace años, con motivo de un encuentro Francia-España de hockey sobre tierra, en aquel Amara al que dediqué una despedida emocionada, alguien en las alturas tuvo la idea de llamar a un preparador extranjero. Los chicos fueron concentrados creo que en Fuenterria y sometidos a dosis especiales de preparación física y psicológica, resultado: que el día del encuentro no podían apenas con el slick ni dominar sus reflejos y la victoria se trocó en derrota.

El famoso australiano Hows, el mejor jugador de dobles "medio" amateur actualmente, y Warren Jacques han combinado sus habilidades de preparadores con vitaminas especiales B, teorías temperamentales, la reserva británica (introvertidos) y la exuberancia americana (extravertidos), el reposo mental, etc., con el favorable resultado de 5 a 0. Ni más ni menos. Bueno, de 5 para Norteamérica. Y mi héroe, el capitán del equipo, coronel Macaulay, a quien dedicaba el elogio que merecía su estrategia frente a España, fue la víctima de la fiesta en

una demostración de protesta de lo más granado de la afición de la Isla, demostración que, aparte de romper con lo que parece tenía una tradición, significaba que era el público, por lo visto el que precisaba las vitaminas B famosas y el tratamiento del acojonado especialista. El zurdo Knight, con 6-4, 5-0, se derrumbó, perdía el set, se cayó, produciéndose una herida que exasperó a los espectadores quienes estimaban que el capitán debía ayudar al jugador, demostrando la ignorancia increíble en lo que parecía era una concurrencia inteligente, pues precisamente no es esa ni debe ser la misión del capitán, y sus jugadores lo sabían. Había preparado el remache del clavo el campeón de Wimbledon, Mac Kinley, que al saberse beneficiado por el viento, que impedía el uso de la mayor arma de Sangster, su saque de los famosos 160 kilómetros por hora, atacó con rapidez y desmoronó al vitaminado contrincante, que acabó metiéndose con los fotógrafos, los jueces de línea —perdiendo la misma— y los espectadores. Mientras se desgranaba al rosario de tantos y Gran Bretaña podía despedirse de la aspiración de avanzar en la conquista de la Copa.

Severa derrota y severa lección. Severa derrota para los europeos cuando parecía surgir la esperanza; prometedora Yugoslavia, resurgir que resultó esporádico británico, suave español con Santana el hombre de los cinco sets inclinado ante Pietrangeli, que le lleva muchos años; Suecia, batida por Gran Bretaña; Alemania y Francia por España. Norteamérica se aupa, y los hispanoamericanos

amenazan a los australianos en Forest Hills, en el que María Bueno se abrió camino hasta la final, y el sexto sentido de Osuna —una intrusión al servicio de su velocidad— dominó al lote masculino: Emerson caía también bajo los saques del estadounidense Froehling y severa lección para quienes creen que la individualidad debe contar menos, siendo así que la labor de un preparador consiste en modelar las facultades personales limando defectos técnicos y encasillando hacia ventajas que la práctica convierte en rutina. Pero —aparte de las calorías australianas y el buen humor español, que también son calorías y del que me ocupé en otra ocasión— nada de cambiar la sincronía del deporte y meterlo en el laboratorio. En un laboratorio del que sale deshecho y malhumorado.

### EN LA FLORIDA

## Gran Peña y Fabril empataron a cero

VIGO, 5. — (De nuestra Delegación) — Ayer se celebró en el campo de La Florida, ante numeroso público, el encuentro entre el Gran Peña y el Fabril-Deportivo de La Coruña, que finalizó con empate a cero goles.

Si bien es cierto que le faltó el complemento de los goles para que resultara un magnífico partido no es menos indudable, que los aficionados se entretuvieron, por lo incierto del resultado y por el empeño que pusieron ambos equipos en inclinar la balanza hacia su lado.

La primera parte ha sido más bien de dominio alterno, el Fabril hizo mejor fútbol y se empleó con mayor peligrosidad, sin embargo el bloque de cobertura granpeñista rayó a gran altura y mantuvo imbatido su portal. En este período tuvo el "once" coruñés su mejor hombre en el medio Guitián, quien al estilo del deportivista Marín, tiró bastante a puerta desde fuera del área.

Después del intermedio el juego tuvo las mismas características de igualdad, aunque ya el Gran Peña, al perderle el respeto el rival, se

desplegó con mayor intención y puso en ocasiones en peligro el marco fabrilista. En esta fase volvió a lucir el cuadro herculino un fútbol ensamblado y rápido y de nuevo las líneas de cobertura locales neutralizaron todos los intentos enemigos. El cero a cero final puede considerarse justo, aunque el juego de mejor calidad correspondiese al Fabril.

En el Gran Peña sobresalieron Serafin, Abades, Cándido y los laterales. En el ataque únicamente algunos destellos por parte de Serantes.

La mejor línea del Fabril ha sido la media, integrada por Pito y Guitián. Tambiense mostró firme el cuarteto defensivo. En la delantera hubo buenas jugadas por parte de Pellicer y Machicha. Es en conjunto un buen equipo, en el que hay prometedores muchachos.

Es de destacar que a este encuentro asistió el presidente del Deportivo, señor Cebrían, que acompañó al Fabril en este desplazamiento.

Arbitró el colegiado local Avelino Iglesias, que estuvo regular. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

GRAN PEÑA. — Julio; Andrés, Serafin, Alejandro; Abades, Cándido; Serantes, Chamorro, Picho, Vázquez y Basabe.  
FABRIL. — Girádez; Manolete, Varela, Cholo; Pito, Guitián; Machicha, Pellicer, Mosquera, Minao y Pecl.

**Amador Suárez Corral**  
MEDICO - DENTISTA  
Reanuda la consulta desde  
1.º de Octubre.  
Franco, 10 - 1.º - SANTIAGO

## Arsenal - Lemos, a las 5 de la tarde, en el Estadio Manuel Rivera El C. Ferrol quiere repetir en Bueu el partido del año pasado

Esta tarde se enfrentarán en el estadio Manuel Rivera el Arsenal y Lemos. El aficionado está interesado en este partido, porque ambos equipos marchan cómodos en la clasificación. El Lemos cuenta ya con un punto positivo y se dice que tiene un conjunto muy compactado, en el que el Arsenal va a tener un adversario difícil.

Las alineaciones anunciadas son: ARSENAL. — Dopico; Ricoy, Arturo, Filgueira; Díaz, Casitas; Cereijo, Pita, Bilbao, Mimo y Gangoso.  
LEMONS. — Ares; Nené, Núñez, Gay, Pepe, Chel; Servando, Mechó, Perla, Fernández y Chao.  
El encuentro dará comienzo a las cinco de la tarde.

EL FERROL, A BUEU  
El C. Ferrol saldrá esta mañana rumbo a Bueu. Los jugadores verdes se muestran muy animados. Quieren corregir sus últimos tropiezos y confían en repetir el partido de la temporada pasada, en el que el C. Ferrol había ganado por siete goles a cero.

La alineación que lleva el conjunto ferrolano es: Cordal; Santiago Vilar, Echave; Marcelino, Artime; Arregui, Durán, Loza, Pan y Suco.  
Por su parte, el Bueu sacará este equipo: Mayán; Gerardo, Joaquín, Luis; Santos, Vaquero; Manolés, Espinilla, Calucas, Ferro y Bolo.  
Muchos aficionados departamentales acompañan al Ferrol en este viaje. Que la cosa salga bien y a sumar puntos positivos... — K.

## Campeonatos militares de natación



BARCELONA — Entre las pruebas de Natación de combate de los XVII Campeonatos Militares Internacionales de Natación, actualmente en desarrollo en la Ciudad Condal, figura la prueba de atravesar una distancia de 50 metros en piscina con el equipo militar completo y el fusil que no debe mojarse. En la foto uno de los participantes al comenzar la prueba. — (Foto EUROPA PRESS)

## El campo de «Las Cancelas» será construido en breve plazo

Ayer se verificó la firma del contrato, en el Ayuntamiento

En la mañana de ayer, sábado, y en el despacho de la Alcaldía tuvo lugar la firma del contrato a cuyas bases se supeñada la cesión de terrenos de «Las Cancelas» en los cuales se va de inmediato a la construcción de un terreno de juego para modestos. En representación del Ayuntamiento lo hizo el alcalde accidental don Amaro López Socas y por parte de la Federación Nacional de Fútbol el Presidente de la Gallega don Cristino Alvarez.  
Este acto último y definitivo de una serie de gestiones iniciadas hace tiempo, viene a colmar un anhelo del fútbol modesto local y despeja el sombrío horizonte que poco a poco venía minando la vitalidad de nuestra cantera. Aejados ya estos peligros se abren nuevas perspectivas para su porvenir y nuestros modestos podrán contar en un futuro próximo un campo donde, sin trabas de ningún genero ni cortapisas de ninguna clase, dedicarse intensamente a la práctica del deporte.

Al congratularnos de esta noticia no podemos menos, en nombre de la Federación Gallega de Fútbol y en el de esta familia que compone el Fútbol Modesto, reiterar nuestro agradecimiento al Excmo. Ayuntamiento Pleno, en especial a su Comisión de Turismo y Deportes, auténtica promotora de la cesión; y a la Delegación Nacional de Deportes a la que se debe la concesión del crédito preciso, 1.320.000 pesetas, para la construcción del campo e instalaciones y a todos aquellos que directa o indirectamente han colaborado en que este viejo y palpitante problema del fútbol modesto local haya desaparecido desde ayer.

Cumplidos los trámites de su adjudicación las obras se esperan comenzar a finales del presente mes.

Suscribese a EL CORREO GALLEGO

## CLAVES del marcador simultáneo «DARDO»

### PRIMERA DIVISION

<b>CAMISetas FELPA</b> <b>búfalo</b> Zaragoza-Valladolid	<b>Rhum Negrita</b> <b>BARDINET</b> Levante-Pontevedra
<b>CAMISAs IKE</b> Real Madrid-Córdoba	<b>RELOJ RADIANT</b> Barcelona-At. Madrid
<b>DESCANSO PERVERTIDO</b> <b>COLCHON FLEX</b> At. Bilbao-Betis	<b>CALCETINES</b> <b>Punto Blanco</b> Sevilla-Murcia
<b>TRIN *** CHERA</b> <b>TRES ESTRELLAS</b> Elche-Español	<b>BRANDY</b> <b>Bobadilla 103</b> Oviedo-Valencia

#### SIGNOS CONVENCIONALES

El color de las flechas, indica: AMARILLO primer tiempo — VERDE, descanso — ROJO, segundo tiempo — NEGRO, final partido — Flecha blanca PARTIDO SUSPENDIDO — Flecha franjas blancas y negras, AVERIA TELEFONICA — Cuadrado negro, JUGADOR EXPULSADO — Disco rojo PENALTY EN CONTRA

### SEGUNDA DIVISION

<b>B</b> Oréense Gijón	<b>N</b> Alavés Burgos
<b>H</b> Salamanca Indauchu	<b>S</b> Coruña R Sociedad
<b>J</b> Málaga Huelva	<b>T</b> Abarán Mestalla

FACILITAREMOS MEDIO TIEMPO Y FINAL

## Victoria del R. Madrid sobre el Córdoba

MADRID, 5. — El Real Madrid ha vencido al Córdoba por cinco tantos a dos. — A.H.H.

«No dejó que su negocio sea un barco sin brújula»

**QUARTO GENERAL ESPAÑA**  
(Nuestro organizador nacional)

«Facilita las direcciones de todos los médicos, abogados, notarios y profesionales de España»



PRECIO DE CADA UNO: CINCO CÉNTIMOS. PAGO EN CASH.  
Calle de...  
Anuncios Daily-Sunday para Reunión...  
S.A.  
Granada, 99 y 101 - BARCELONA

# MANANA SE PONÉ A LA VENTA FARO DEPORTIVO

LAS MAS PRESTIGIOSAS FIRMAS DEL DEPORTE NACIONAL

Información gráfica por servicio de telefotos «Europa Press», exclusiva en Galicia

SALE TODOS LOS LUNES

Capital de la Provincia

Recepción de Angel Fole en la Academia Gallega Su discurso de ingreso versó sobre Castela

LA CORUNA. (De nuestra Delegación). — A las ocho, en el salón de sesiones del Palacio Municipal de la Coruña, celebró la Academia Gallega de la Lengua la recepción como numerario de la Corporación del electo don Angel Fole Sánchez, escritor y periodista. Presidió don Joaquín Freire de Andrade, académico numerario de mayor edad, al que acompañaban el secretario, señor Vales Villamarín, y el tesorero, señor Carré Alvarellos. Después de ser abierta la sesión leyó el secretario...



ANGEL FOLE

torio, señor Vales, el acta de elección de don Angel Fole y a continuación el nuevo académico hizo su entrada acompañado de los académicos, señor García Sabell y Fernández del Riego.

A continuación don Angel Fole dio lectura al discurso de ingreso; comenzó glosando la figura de don Manuel Casás, a quien sustituye en el reglo instituto; luego hizo una emotiva semblanza del insigne criminalista y ya entrando en el tema de su discurso hizo un estudio sobre el polifacético artista don Alfonso Rodríguez Castelao. El discurso, todo en lengua gallega también trató del predominio de este idioma, al que augura un porvenir extraordinario. Seguidamente, también empleando la lengua vernácula, contestó al rector, el presidente de la entidad, don Sebastián Martínez Risco, designado por la docta corporación para ello. Su respuesta resaltó los méritos extraordinarios que concurren en el señor Fole, como narrador, periodista, ensayista y especialmente como amante de Galicia. Los asistentes premiaron con grandes aplausos a ambos oradores. Por último y también entre grandes ovaciones, el presidente de la sesión, don Joaquín Freire de Andrade, impuso a don Angel Fole la medalla de numerario, dándole el tradicional abrazo de bienvenida.

PONTEVEDRA

Afectan a dos mil hectáreas, los trabajos de Concentración Parcelaria en la provincia

PONTEVEDRA, 5. — (De nuestra Delegación). — Los trabajos de concentración parcelaria que se vienen realizando en esta provincia, afectan a una extensión superior a las dos mil hectáreas, que suponen una concentración de casi 29.000 parcelas. La entrega de los títulos de propietarios a agricultores de la primera zona de concentración, tendrá lugar el martes próximo en Barrantes-Ribadumia, asistiendo a dicho acto, el Director General de Concentración Parcelaria, Sr. Benito Sanchís y las autoridades y otras representaciones oficiales pontevedresas, así como Hermandades de la provincia.

Con motivo del referido acto, será inaugurada en la Casa Consistorial de Ribadumia, una exposición de la situación actual de los trabajos de concentración en la provincia pontevedresa y que servirán, sin duda, para poner de manifiesto, la importancia de esta labor para nuestro agro.

VAN A SER SUPRIMIDOS LOS APARCAMIENTOS DE LA PEREGRINA

El tema de los aparcamientos de «motors» y bicicletas en la Plaza de la Peregrina, ha sido debatido en múltiples ocasiones, a la vista de su impropiedad, por el evidente estorbo y otras dificultades que venían ocasionando, tanto para la circulación rodada, como para los peatones, debido a la insuficiencia de dicha Plaza y la angostura de los accesos a la misma. Precisamente, uno de los últimos días, « Faro de Vigo » realizaba un atinado comentario sobre el particular, y ayer, el propio Alcalde, manifestaba a los informadores de Prensa, la decisión del Ayuntamiento, de ir a la inmediata supresión de los mencionados aparcamientos, que serán situados en lugares más apropiados de la ciudad. Nunca es tarde, si la dicha es buena. El beneficio, será para todos.

LA CORPORACION MUNICIPAL VA A SER RENOVADA

Las elecciones municipales, están a la vista. Según la correspondiente disposición oficial, las tres fases de las mismas, tendrán lugar los días, 3, 10 y 17 de Noviembre próximo, con la elección de los tercios de Cabezas de familia, sindical y de entidades, respectivamente. En la Corporación local, corresponde cesar a los señores: Peláez Casalderey, García Lastra, Vidal Peña, Hereder Solá, De la Sota y Mercadillo. Además de estos seis puestos a renovar serán elegidos tres más de conformidad con el censo de población, pasando por tanto la Corporación a contar con dieciocho concejales, en lugar de los quince que componían el equipo municipal. De esta forma, alguno de los distritos, como Estréla, podrá tener su representante directo en la nueva Corporación, cuyo conjunto, responderá sin duda, a las necesidades y aspiraciones de nuestro Municipio. Por de pronto, se barajan ya algunos nombres, ciertamente de prestigio. Esperemos, pues.

INAUGURACION DEL NUEVO CURSO EN EL INSTITUTO MASCULINO

La inauguración oficial del curso académico 1963-64, en el Instituto Masculino de Ense-

fianza Media, tendrá lugar el jueves próximo. Habrá con dicho motivo una solemne ceremonia religiosa y un brillante acto académico, en el que pronunciará la lección inaugural el catedrático de Geografía, don Adolfo Llovo.

Nombramiento



Por la Inspección General de la Cruz Roja Española, ha sido nombrado Médico-Jefe del Servicio de Endocrinología de la Delegación de la Coruña el Dr. don Manuel Garrido y Garrido. El Dr. Garrido ocupará el propio tiempo la Jefatura de los Servicios de la lucha antidiabética en La Coruña.

Anunciándose incremento de sus ventas y su negocio preparará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

Compostela cuenta con otro Centro de Enseñanza...

(Viene de la página ocho) —Efectivamente. Hay los derechos corrientes. Y además se ha conseguido de la Superioridad, a quien agradecemos de verdad esta deferencia, el que se pueda abonar el importe de la Matrícula en dos plazos. Hay también el régimen de becas. —¿Para ser becado, qué se necesita? —Para ser becado hay que matricularse en cursos completos, condición indispensable. A estos alumnos del curso completo son a los que el Ministerio de Educación Nacional expide el Título Oficial, al cual hemos hecho referencias antes, y que significa una gran conquista en esta clase de estudios.

CONDICIONES DE INGRESO

—¿Para iniciar los estudios en la Escuela...? —Para iniciar los estudios en esta clase de Centros, será requisito indispensable estar en posesión del Certificado de Estudios Primarios y tener doce años cumplidos o cumplidos dentro del año natural en que se verifique la inscripción, y en su defecto se suplirán su falta (del Certificado de Estudios) por un examen de ingreso en la Escuela en el que se exigirá poseer unos conocimientos básicos a los que se requieren para obtener aquel Certificado. —¿Existe alguna otra clase de alumnos? —Pueden admitirse en estos Centros Matrícula Libre con convocatorias en junio y septiembre, cosas antes inexistentes. —¿Tienen alguna ventaja o aoplamiento en el nuevo Plan de Estudios los alumnos del Plan anterior? —Sí. Los alumnos que hayan estudiado en este Centro el número necesario de asignaturas durante los dos últimos cursos en el plan anterior de estudios, se les convalida con los de primero y segundo año del Plan actual pudiendo matricularse en tercero previa la matrícula en Matemáticas de segundo curso, que no había en el Plan anterior.

—¿Alguna cosa más? —Pueden hacer constar que desde este momento, habíamos, y siempre hemos brindado a los alumnos que deseen prepararse para rendir exámenes de Ingreso en la Escuela de Arquitectura, la oportunidad de prepararse para esos momentos trascendentales, dado el notable caudal de figuras, ya que es una pena que tengan que desplazarse a Madrid, careciendo de medios.

—¿Pueden hacer constar que desde este momento, habíamos, y siempre hemos brindado a los alumnos que deseen prepararse para rendir exámenes de Ingreso en la Escuela de Arquitectura, la oportunidad de prepararse para esos momentos trascendentales, dado el notable caudal de figuras, ya que es una pena que tengan que desplazarse a Madrid, careciendo de medios.

—¿Pueden hacer constar que desde este momento, habíamos, y siempre hemos brindado a los alumnos que deseen prepararse para rendir exámenes de Ingreso en la Escuela de Arquitectura, la oportunidad de prepararse para esos momentos trascendentales, dado el notable caudal de figuras, ya que es una pena que tengan que desplazarse a Madrid, careciendo de medios.

—¿Pueden hacer constar que desde este momento, habíamos, y siempre hemos brindado a los alumnos que deseen prepararse para rendir exámenes de Ingreso en la Escuela de Arquitectura, la oportunidad de prepararse para esos momentos trascendentales, dado el notable caudal de figuras, ya que es una pena que tengan que desplazarse a Madrid, careciendo de medios.

VISITA A TODAS LAS DEPENDENCIAS

Se nos fueron los minutos volando, enfrascados en el tema que nos llevó a la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos. Se nos pasaron dos horas sin apere-

birnos de ello. Podríamos seguir charlando sobre tan interesante Centro, pero es hora de emprender la marcha, ya que otros quehaceres requieren al Director de dicho Centro y aún hemos de girar visita a las dependencias restantes del restaurado edificio. Debemos hacer constar que aún se encuentran muchas cosas fuera de su lugar, pues las obras dieron fin recientemente, y todavía se están acopiando las dependencias. A parte de ello, faltan muebles, como se nos ha indicado antes. Este extremo efectivamente lo hemos comprobado al ir recorriendo las aulas. Estas son magníficas, espaciosas, alegres y nos hacíamos a la idea de que cuando se encuentren dotadas de su correspondiente mobiliario, ganarían en prestancia. En algunas hemos podido comprobar el desagradable aspecto de las mesas (si se pueden llamar así unos armatostes hechos toscamente con maderas de cualquier clase) antes utilizadas. Realmente se necesitaba mucha vocación para trabajar y estudiar con tales muebles. Ahora pretende dotar a todas las dependencias de muebles modernos en consonancia con los tiempos y los métodos pedagógicos más exigentes, y dado el derroche hablado en todos los aspectos, ya sea en luz eléctrica, ya en decorado, etcétera, etcétera.

No nos quedó rincón por ver de éste, ahora, magnífico Centro de formación artística. Todo ha sido renovado y restaurado totalmente, convirtiéndose el enorme caserón en un espléndido Centro moderno de Enseñanza, con pasillos amplios y perfectamente decorados del mismo modo que lo han sido todas las demás dependencias. Hemos recorrido las cuatro plantas superiores, en las cuales están distribuidas las aulas, despachos, Salón de Actos, Biblioteca, etc., etc. Hacemos patente la sorpresa que nos ha deparado la visita a este, aparentemente desatendido, caserón, que tal aspecto proporciona a quien lo visite. En prueba de este aserto invitamos al lector a que vaya a verlo y confirmará nuestras impresiones. Verán de lo que es capaz la técnica de la construcción. Y más se sorprenderán si ojean unas fotografías del estado en que se encontraba el edificio antes de dar comienzo las obras de restauración. Entonces la sorpresa es completa. Ni que decir tiene que no falta la calefacción. Nos despedimos del señor Criado, de quien no hemos dicho que es un destacado artista en el campo de la pintura; le mostramos nuestro reconocimiento por la amable acogida que nos ha dispensado y salimos a la calle con una agradable sensación de algo nuevo. Compostela cuenta ya con otro Centro modelo en su género, que le honra y será gloria también de Galicia. La antigua Escuela de Bellas Artes, hoy denominada de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos por resolución del Ministerio de Educación Nacional, volverá por sus fueros y será cuna de nuevas generaciones de artistas, que honren a Compostela y a Galicia entera.

NASABE

La Esclavitud

Hoy, segunda romería

LA ESCLAVITUD. (De nuestro corresponsal, C. F.) Hoy, domingo, día seis, se celebrará la segunda romería del año en honor de Nuestra Señora del Rosario de La Esclavitud. Habrá misas desde las primeras horas de la mañana, celebrándose la solemne mediodía. Actuará la orquesta del Santuario que dirige el gran organista Sr. Sandías; pronunciará el sermón un elocuente orador sagrado. Por la tarde, la romería será amenizada por una famosa orquesta.

La congelación del pescado...

(Viene de última página) cado a bordo de los pesqueros está todavía en su fase inicial, los resultados obtenidos, hasta el momento son alentadores. En las actuales circunstancias, dado el empobrecimiento del mar por exceso de capturas y las restricciones impuestas a la pesca en los caladeros por la creciente ampliación del límite de las aguas territoriales en muchos países, un pesquero que pueda permanecer en el mar hasta llenar sus bodegas con pescado congelado rápida mente tiene muchas ventajas sobre un pesquero clásico que ha de respetar unos límites de permanencia en el mar muy rigurosos. En aras del progreso, la congelación del pescado en gran escala a bordo de los pesqueros es inevitable, y aunque sea necesario tomar precauciones, iniciales durante los períodos de prueba, especialmente cuando se efectúan grandes desembalsos de capital, no hay duda de que se separará cada vez más a ese novísimo sistema, en beneficio de la industria pesquera y de la calidad del pescado.

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL. — Prohibida la reproducción). Capítulo VIII: «Una fruta madura».

LUGO

Amplia zona de veda para la caza, en la provincia

LUGO, 5.— A instancia de la sociedad de caza y pesca «La Venatoria», la Dirección general de Montes, Caza y Pesca Fluvial ha dispuesto el antillado y veda de una importante zona de caza en la provincia de Lugo.

El cazadero vedado comprende una zona de confluencia de los ríos de Bóveda, Mera, Retorta, Villamayor, Ferreira y Guimaray, perteneciente a los municipios de Lugo, Palas de Rey, Guntín y Friol.

Esta medida supone una protección, muy necesaria, a las especies de caza de la zona mencionada, para su regeneración y multiplicación.

Se advierte, por consiguiente, a todos los cazadores que queda terminantemente prohibido el actuar en dicho vedado, en el que se monta el adecuado servicio de vigilancia.

EL MINISTERIO DE LA VIVIENDA PAGARA MAS DE TRES MILLONES DE PESETAS POR LOS TERRENOS DEL ANTIGUO CEMENTERIO

El día 2, por la mañana, se ha celebrado en el Gobierno Civil el acto de la firma del acta de ocupación de terrenos por el Ministerio de la Vivienda del antiguo cementerio, para su incorporación al polígono de Fingoy. El acto se celebró en presencia del Gobernador Civil señor Del Río, y firmaron, por parte del Ministerio, el delegado, señor Del Valle Vázquez, y por parte del Ayuntamiento, el alcalde, señor García Siso. Seguidamente, se efectuó el pago de la primera parte, que asciende a 1.280.000 Pts. El importe total rebasa los tres millones de pesetas. El Gobernador Civil felicitó a ambas partes por la feliz resolución.

VILASECA

EL SEÑOR Don JESUS TOUBES SANTOS Concejál del Excelentísimo Ayuntamiento. Falleció cristianamente el 25 de Septiembre de 1963. D. E. P. SUS AMIGOS DE LA PEÑA BAR SIXTO, RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la Misa que, por su eterno descanso, se celebrará mañana, lunes, día 7, a las doce de la mañana en la iglesia parroquial de Santa Susana, por cuyos favores anticipan gracias. Santiago, 6 Octubre 1963.

LA SEÑORA DONA AGUSTINA TOJO VALERIO (Vda. de Freire) Falleció en su casa a los 86 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos. — D. E. P. Sus hijos, José (capitán de corbeta), Antonio (comandante de Máquinas), Ensebio (emplead del Parque de Artillería), Eliseo (capitán de Máquinas), Eugenio (practicante de ASTANO), Agustín (practicante del Ejército) y María del Carmen, y demás familia, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio de Serantes, acto que tendrá lugar hoy, día 6, a las cuatro de la tarde, favor que agradecerán. Casa mortuoria: La Cabana. El Ferrol del Candillo, 6 de Octubre de 1963. Funeraria de Veiga.

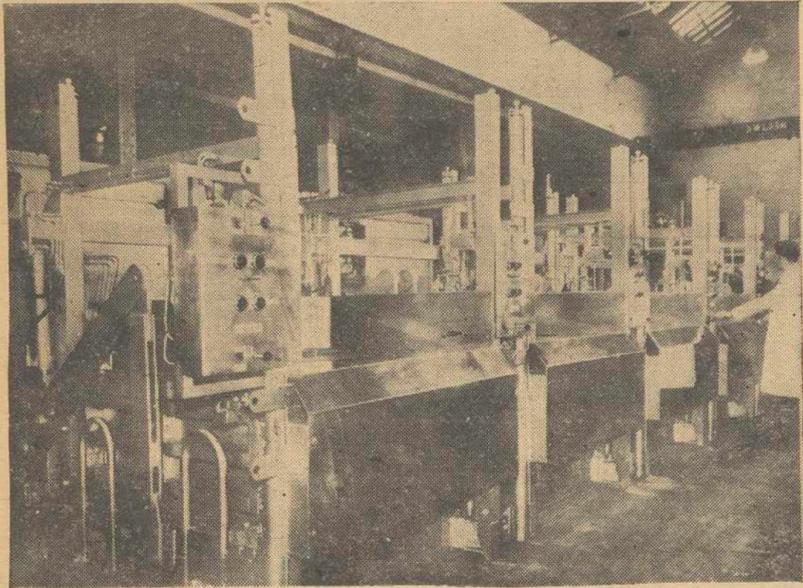
I ANIVERSARIO DE LA SEÑORA Doña Emilia Pico Gerona Que falleció el 6 de octubre de 1962, después de recibir los Santos Sacramentos. D. E. P. Su esposo, don Damián Santos; sus hijos, José Ramón y Miguel Ángel; madre, Mercedes, y demás familia, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a los funerales que, por su eterno descanso se celebrarán a las once horas de mañana, lunes, día 7, en la iglesia de San Martín Pinario, favores por los que les quedarán agradecidos. Santiago, 6 Octubre 1963.

PRIMER ANIVERSARIO DE D. Antonio Ríos Silveira FALLECIO EL DIA 7 DE OCTUBRE DE 1962, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD. D. E. P. SUS FAMILIARES RUEGAN a sus amistades y personas piadosas la asistencia al funeral que se celebrará, por su eterno descanso, el día 8 a las DOCE Y MEDIA de la mañana en la iglesia conventual de San Francisco, por cuyos favores anticipan gracias. Santiago, 6 de Octubre de 1963.

Doctor José Arijón Gende FALLECIO EN LA TARDE DE AYER, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE S. S. D. E. P. Su esposa, Ramona do Porto Fernández; sus hijos, José, Joaquín, Luis, Angel y María de los Angeles; hijas políticas, María del Pilar Alvarez, María Teresa Baygual, Mercedes Barazal y Francisca Gago; hermanos, Joaquín, Luis, María y Angel; hermanos políticos, Doro Junquera, José Osorio y María del Pilar Nieto; nietos, sobrinos y demás familia, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, domingo, a las CINCO de la tarde a la iglesia conventual de San Domingo, y al funeral mañana, lunes, a las DOCE Y MEDIA en dicha iglesia de San Francisco, por cuyos favores anticipan gracias. Casa mortuoria: PREGUNTOIRO, núms. 6 y 8. LA FAMILIA NO RECIBE. SANTIAGO, 6 de Octubre de 1963. Funeraria Compostela. — Raíña, 9.

# La congelación de pescado a bordo del GIBRALTAR, ciudad andaluza

Adopción de un tipo de pesquero para congelarlo al poco tiempo de la captura



Cinco congeladores (Jackstones) de placa, verticales listos para su instalación a bordo de un pesquero. Obsérvense sus reducidas dimensiones y la sencillez de los mandos

LONDRES. (Crónica por J.G. STEWART, para EL CORREO GALLEGO).

producción de esta máquina en una jornada de 24 horas será de 18 cargas de 363 kilogramos, 6,5 toneladas.

FASE FINAL

Aunque la congelación del pescado (Pasa a la página once)

El pescado es demasiado valioso para dejar que se eche a perder, y cuesta demasiados esfuerzos capturarlo para que luego vaya a parar a las fábricas de harina de pescado. Sin embargo, ésta era hasta hace poco la invariable situación con que solían enfrentarse las Compañías pesqueras británicas, sin que apenas pudieran hacer nada para remediarla. Ahora, según parece, la pesca, y en particular la pesca de arrastre, está entrando en una nueva era en la que parece estar a punto de resolverse la aparente incompatibilidad entre la calidad, la cantidad y la estabilización de precios. La solución está en la adopción de un tipo de pesquero capaz de congelar el pescado al poco tiempo de su captura para conservar la calidad y como consecuencia de esta capacidad de congelación a bordo, el que el barco pueda permanecer en el mar el tiempo necesario para volver a puerto repleto de pescado.

## EN ALTA MAR

La congelación del pescado en alta mar viene practicándose en Gran Bretaña desde hace varios años a bordo de los tres buques-factoría «Fairtry», que están equipados para cortar en filetes y congelar la totalidad de las capturas efectuadas en el curso de unas campañas de pesca que llegan a tener hasta 90 días de duración. Sin embargo, se viene observando últimamente una tendencia cada vez más acusada hacia la congelación del pescado entero, en buques especialmente contruidos para ese fin o transformados, con objeto de mejorar la calidad del pescado de mesa. La congelación a bordo de los pesqueros puede ser la solución más eficaz de esos problemas, ya que es la única forma de conservar inmediatamente la calidad del pescado capturado en grandes cantidades y de poder almacenar el excedente en locales refrigerados para su puesta en venta en épocas de escasez.

## EQUIPO NECESARIO

En primera línea del equipo necesario para alcanzar estos objetivos figura una máquina congeladora recientemente lanzada al mercado. Se trata del congelador de placas verticales (Jackstones), una máquina especialmente aplicada a la congelación del pescado a bordo de los buques pesqueros y que, a juzgar por el número de consultas y pedidos recibidos, está destinada a desempeñar un papel preponderante en la manipulación del pescado. Estas nuevas máquinas están dotadas de un sistema de placas congeladoras de doble contacto y probada eficacia, las cuales se hallan verticalmente colocadas, y pueden desplazarse en sentido lateral mediante acción hidráulica.

## PRODUCCION

La capacidad de producción de las máquinas varía según el tipo de pescado que se congele. He aquí dos ejemplos característicos: Una máquina de dos cámaras puede congelar rápidamente 545 kilogramos de pescado entero en cada carga, en bloque de 10 cm. de espesor por 106 cm. de longitud y 53 cm. de ancho, de un peso de 45,5 kilogramos cada uno. Estableciéndose un período de congelación de tres horas, más 20 minutos para efectuar la carga y descarga, la producción de esta máquina en una jornada de 24 horas será de 7 cargas de 545 kilogramos, ó 3,8 toneladas. Una máquina de 16 cámaras puede congelar rápidamente 363 kilos de arenques en cada carga, en bloque de cinco centímetros de espesor por 106 cm. de longitud y 53 cm. de ancho, de un peso de 22,7 kg. cada uno. Estableciéndose un período de congelación de una hora, más 15 minutos para efectuar la carga y descarga, la

## LOS «LAGARTOS DE LA ROCA» NO QUIEREN SER ESPAÑOLES..., NI INGLESES

Ahora buscan una autonomía que les convertiría en colonia del capitalismo internacional

Aspiran a hacer la competencia al turismo de la Costa del Sol

Reportaje de la Agencia Fiel, especial para EL CORREO GALLEGO CAPITULO VII Por Ramiro Santamaría

A través de este reportaje habrán podido observar mis lectores que no es Inglaterra la que saca beneficios de su presencia en Gibraltar perdido hoy su valor militar. Los que se benefician de una injusta usurpación son los componentes de esa «sentina gentium» controlada por el capitalismo internacional, muy alejada de la masonería que, secular enemiga de la católica España, alienta todo aquello que pueda dañar a nuestra Patria.

He leído en la Prensa la nota que el Honorable Joshua (Salvador) Hassan, primer legislador y «Chairman» —a calde— de Gibraltar ha dirigido al Secretario general de la ONU, con motivo de la presentación del caso del Peñón por el Comité de los 24, donde cínicamente reclama la autodeterminación, en caso de que el Gobierno inglés tenga necesidad de abandonar Gibraltar como colonia. Se trata de una maniobra de ese capitalismo internacional, con «pasaporte inglés» que domina el comercio y las finanzas calpenses, una de cuyas principales figuras es Mr. Hassan, judío de origen sefardí que, además de ocupar los puestos que he citado, ocupa la presidencia del grupo político y denominado Asociación para el Progreso de los Derechos Civiles, en cuyos propósitos figura de una forma especial que Inglaterra abandone el Peñón y que éste se convierta en un Estado independiente, algo así como el Mompracem del Mediterráneo.

LA ASOCIACION PARA EL PROGRESO DE LOS DERECHOS CIVILES

En 1830 Inglaterra declaró a Gibraltar «Crown Colony». En 1921, se creó el City Council —Ayuntamiento— y el 28 de febrero de 1950 se efectuó una rectificación del Estatuto, creándose un Consejo Ejecutivo y otro Legislativo. Hoy, estos organismos están dominados por los «llanitos» componen la A.A.C.R. Asociación para el Progreso de los Derechos Civiles. Esta Asociación nació a raíz de la pasada guerra mundial, cuando creóse en Gibraltar un problema de desplazamiento de la población civil y su asentamiento en la metrópoli, y su fin fué prestar cooperación a la solución del problema. Pero, la AACR se convirtió en un partido político al ser transformada por un judío sefardí que estudió en la Universidad de Londres: Joshua Hassan.

Conoció hace unos años a Salvador Hassan en Tetuán, con ocasión de la captura de una lancha contrabandista inglesa en las costas marroquíes, y cuya tripulación tuvo que ser juzgada debido al llamado «Régimen de Capitulaciones» —que Inglaterra mantuvo siempre en el antiguo Protectorado español durante su vigencia— por un tribunal Consular inglés, el de Tetuán. Si no recuerdo mal, el cónsul inglés en aquel tiempo era antiguo funcionario del Servicio colonial, mister Hope, y el vicecónsul un judío de origen turco, Mr. Caspy. Se vió el juicio y, como era lógico, el Tribunal absolvió a la

lancha contrabandista gibraltareña, que partió hacia el Peñón, llevando a bordo al abogado defensor que había llegado especialmente de la Roca. Se trataba de Salvador Hassan, en aquel entonces Concejal del «City Council», y lo que es más curioso, Juez de Instrucción Auxiliar y Juez de Paz de Gibraltar.

Salvador Hassan, el solicitante ante la O.N.U. de una autodeterminación gibraltareña, es el tipo clásico de capitalismo calpense. Recuerdo una anecdota, sobre él: Con ocasión de la visita de Isabel II al Peñón, efectuada en 1954 se prohibió a los periodistas tomar fotografías de la recepción de las autoridades a la Reina de Inglaterra. ¿Y saben ustedes por qué? Porque ya era «Chairman» —al



El principal partido político de Gibraltar efectúa su propaganda en español, como lo muestra este cartel mural FOTOFIEL

calde— en aquella fecha el Honorable Salvador Hassan y la alcaldesa del Peñón su esposa, es una española, por cierto oriunda de La Línea de la Concepción, donde Mr. Hassan reside con mucha frecuencia y, según mis noticias posee un chalet y alguna otra propiedad. El que hoy pide en nombre de A.A.C.R. una autonomía con vistas a una independencia estilo Chipre, parece haber olvidado un pasado no muy lejano.

Desde su creación como partido político, la A.A.C.R. cuya hispanofobia es patente, aunque esto no impida que su propaganda electoral la redacte en español como lo muestra la fotografía que acompaña este artículo, ha venido luchando por desposeer de sus

(Pasa a la página once)

## TEMAS DE LOS HECHOS

# El cuarto naufragio de San Pablo

Por JESUS PRECEDO LAFUENTE

CUANDO hubo suficiente número de presos para conducir a Roma, unos porque habían reclamado como Pablo ser juzgados por el tribunal de la Urbe y otros porque habían sido condenados a luchar con las fieras del Circo, era demasiado tarde para emprender la navegación. Solía cerrarse ésta desde mediados de octubre hasta los primeros días de marzo. Los presos debieron de hacerse a la mar a comienzos de septiembre, y el tiempo mínimo para la travesía hacia Italia era de dos meses, mientras que en sentido inverso hubo barcos que en aquella época cubrieron el mismo recorrido en unos doce días. Pero ni la cárcel de Cesarea estaba en condiciones de albergar a tanta gente, ni contaba la capital procuratorial con la guarnición suficiente para la vigilancia de tal cantidad de detenidos, ni, finalmente, era posible dilatar por más tiempo la vista de las causas, que a ellos se referían. Movido Pocio Festo por todo esto, organizó la expedición, confiando en las contadas posibilidades que aún existían de que las cosas salieran bien.

También había de regresar a la capital del Imperio un alto jefe militar llamado Julio. Es posible que este personaje llegara a Cesarea formando parte del séquito del nuevo procurador Festo, cuando éste fue allá para tomar posesión de su cargo, o que perteneciera al cuerpo de los «frumentarii» (trigueros) —hoy los encuadraríamos en el cuerpo de Intendencia—, cuya misión consistía en hacerse cargo de las naves que desde Alejandría de Egipto transportaban el trigo a Italia y que, por la importancia de su carga, eran objeto de militarización. La parte técnica quedaba bajo la dirección del capitán; pero las decisiones en cuanto a escalas e itinerarios debían ser supervisadas por el oficial «frumentarius». Julio recibió un nutrido piquete de soldados de la cohorte Augusta —una de las cinco de este nombre que estuvieron de guarnición en Cesarea— y parece que fué por este motivo por el que San Lucas en su libro de los «Hechos» adscribe al centurión a la mencionada cohorte. No parece probable que perteneciera a la plantilla de la misma, porque ésta era un cuerpo auxiliar, y resultaría extraño que a un militar de tan baja categoría se encomendara una misión de la importancia de la que ahora se iba a llevar a cabo. Quizás recibiera recomendaciones de Festo al efecto o él mismo tuviera noticias directas de la categoría humana de Pablo, que fué acrecentado a lo largo del viaje —si es que no fué un filocristiano—; pero lo cierto es que en todo momento mostró una magnífica voluntad —se portó «benignamente», dice el texto griego por medio del adverbio «hiantrópos»— para con San Pablo.

Dos compañeros llevaba el Apóstol: Lucas y Aristarco. Lucas, el médico, evangelista y autor de los «Hechos», era, además, un excelente marino. Si en sus obras —el tercer Evangelio y los «Hechos de los Apóstoles»— afloran constantemente términos del vocabulario médico de la mejor escuela helénica, cuando se pone a interpretar fenómenos y maniobras de navegación no se queda atrás. El pasaje de su segundo libro, el de los «Hechos», que ahora estamos analizando, es el mejor documento náutico de la antigüedad, fuente indispensable para quien trate de hacer la historia de las aventuras del mar. Por lo que toca a Pablo, hay muy pocos pasajes en donde su serenidad, buen sentido y entrega a los demás aparezcan tan de relieve. Uno y otro motivo —la técnica de Lucas y la humanidad de Pablo— atrajeron la atención del almirante Nelson, que no quiso otra lectura en vísperas de la batalla que la inmortalizó. Otro camarada de San Pablo camino de Roma era Aristarco, natural de Tesalónica y que ya aparece en el tercer viaje, cuando en el motín de Efeso es apresado junto con Gayo por los adversarios del Apóstol. Su maestro le llamará «compañero de cautividad» en las

cartas a los Colosenses y a Filemón.

De Cesarea a Sidón llegaron en un día. El barco se detuvo allí algunas horas, que San Pablo, con el permiso de Julio, aprovechó para visitar a los cristianos del lugar. Luego hicieron se a la vela, buscando entre Chipre y el Asia Menor, el abrigo de la costa. Defendidos por ésta, pudieron llegar sin complicaciones al puerto de Mira de Licia, en donde debían abandonar la nave adramítica y tomar una de mayor cabotaje, de las procedentes de Alejandría. La prueba empezaba entonces. Desde Mira debían tomar la ruta que pasaba por el Norte de la isla de Creta. Pero el viento septentrional recomendó el abrigo de las costas meridionales de dicha isla. Sólo que, cuando hubieron enfilado esta ruta resguardada, comenzó a soplar el euroaquilón. Amainó un poco a la altura de Puertos Hermosos y se libraron de los males futuros, si hubieran seguido el consejo del Apóstol que les recomendaba que invernarán allí. La calma fué tan breve que no les permitió arribar a Fenice, puerto teóricamente mejor dispuesto para echar anclas en su rada y aguardar pacientemente la primavera. A duras penas pudieron hacerse con el bote que iba a remolque de la embarcación mayor, ésta se desvenajaba a ritmo acelerado y, si no fuera por el tablón de madera cargado de lastre, que, en posición vertical a popa del navio, hacía de contrapeso frente al oleaje, pudieron haberse estrellado contra la Gran Sirte, entre Cireneica y Tripolitania. Catorce días pasaron a la deriva en medio de la tempestad, allegando cada vez más al barco, ligándole con maromas, achicando las bodegas, sin tiempo para descansar ni para comer. No veían ni sol ni estrellas, lo que hacía imposible la orientación.

Pero Pablo recibió una revelación divina que le aseguraba que todos llegarían a Roma. Dándole a conocer, levantó el espíritu de sus compañeros y les animó a comer. El mismo les dió ejemplo. Por el afecto que le tenía el centurión, salvaron los restantes presos de la liquidación que de ellos trataban de hacer a cuchillo los soldados, temerosos de que pudieran escapárselos —en cuyo caso ellos mismos pagarían con la propia muerte—, aprovechándose de la confusión, en el momento en que la bonanza permitiera ver de cerca la costa.

Efectivamente, no estaban lejos de ella. En los claros de la espesa bruma de aquella mañana, pudieron observar una lengua de tierra que se adentraba en el mar. La cala acusaba cada vez menor profundidad. De pronto, el barco encalló en unos arrecifes. La serenidad de Pablo pudo evitar que los marineros huyeran en el bote. Organizó el desembarco, ayudando los buenos nadadores a los imperitos en este arte. Y, todos, como había sido prometido a San Pablo, llegaron felizmente a tierra. El pueblo que les acogía era Malta, con el delegado del pretor y «militensium primus omnium» —primero de los malteses—, Publio, a la cabeza. Dos milagros acreditaron la primacía del Apóstol. Echando unos palos a la hoguera que habían encendido, le mordió una víbora disimulada en el ramaje. Los supersticiosos presentes juzgaron que se trataba de un criminal, que, escapado de las garras del mar, era ajusticiado por la divinidad en castigo de sus culpas. Mas pronto pudieron comprobar como San Pablo arrojaba con indiferencia el aspíd al fuego y no daba el menor síntoma de envenenamiento. Después, curaría de su vieja enfermedad al padre del gobernador de la isla y ganaría para sí y para sus compañeros la admiración de Publio y de sus fieles isleños, que les habían de atender con solicitud a lo largo de todo el invierno. De este modo sobrevivía el Apóstol de las Gentes a su cuarto naufragio. Porque unos dos o tres años antes, ya daba testimonio de su experiencia en estas lides, cuando, al enumerar sus padecimientos, escribía a los fieles de Corinto: «Tres veces naufragué; un día y una noche los pasé en los abismos del mar».

## LA PRINCESA ESMERALDA



HINTERISS (Austria). — La pequeña hija del ex-rey Leopoldo de los belgas, la princesa María Esmeralda, ha cumplido siete años. En la foto, en su reciente visita a una granja de esta localidad austriaca, acompañada de su hermana la princesa María Cristina. — (Foto EUROPA PRESS)

## EL CORREO GALLEGO